TABORGA PUDO SER VICTIMA INOCENTE

DESBARATAN ASESINATO DE LANUSSE

El ministro de Relaciones Exteriores, Huáscar Taborga Torrico, pudo ser una de las víctimas inocentes de un atentado criminal que contra las vidas de los presidentes de Argentina, Alejandro Lanusse y de Uruguay, Jorge Pacheco Areco intentaban efectuar grupos terroristas argentinos, en Buenos Aires.

Durante un desfile que observaban ambos mandatarios junto con el Canciller boliviano, los terroristas iban a lanzar un vehículo con 40.000 litros de gasolina e incendiarlo con granadas. Empero un operativo policial desbarató el intento, confiscó el vehículo, armas, munición y detuvo a varios presuntos implicados (Ver. página 3).

DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS
(Alfredo Alexander)

...o III La Paz, lunes 12 de julio de 1971 No. 857
...CION DE 32 PAGINAS PRECIO $b. 1.oo

REASUMIO EL PODER REY DE MARRUECOS

FUSILARAN A COMPLOTADOS

-RABAT (MARRUECOS), 11 (ANSA).— Horas después de controlar el golpe subversivo que intentó derrocarlo, el Rey Hassan II reasumió el poder en Marruecos.

FUSILAMIENTOS

-RABAT, 11 (ANSA).— Los oficiales responsables de la insurrección de la vispera serán pasados por las armas, según declaró esta noche en conferencia de prensa el Rey Hassan II de Marruecos.

Los alumnos suboficiales que siguieron a los oficiales amotinados habían sido drogados —dijo el soberano— (Información pagina 11).

KERMESSE PRO-HOSPITAL DEL NIÑO

...alcanzó pleno éxito la kermesse ...a para recaudar fondos destina... a la conclusión del Hospital del ..., efectuó ayer en el paseo de El Prado, el Comité Pro Hospital del Niño, presidido por la Primera Dama de la Nación, doña Emma Obleas de Torres.

En la fotografía el Mandatario, su esposa y el ministro de Salud durante su recorrido por El Prado (Ver Centrales).

MUERTE Y CAOS EN SALVADOR: BRASIL

EPIDEMIA COBRA 70 VICTIMAS

-EL SALVADOR (BRASIL), 11 (ANSA).— Una enfermedad desconocida que se supone sea encefalitis, causó la muerte de setenta personas en los municipios de Dom Basilio y Santa Teresinha, en el interior del estado de Bahía, provocando un éxodo en masa de los habitantes de las dos localidades.

En el municipio de Dom Basilio, donde murieron cincuenta personas y más de doscientas se hallan enfermas, el alcalde Caires de Araujo amenazó cerrar la alcaldía y abandonar la ciudad si las autoridades sanitarias del estado de Bahía no adoptan medidas inmediatas (Información página 11).

EXIJA EL Suplemento Deportivo de hoy

Carta a Central Obrera Boliviana:

Aponte Burela aclara posición sobre discutida "Acta de Jujuy"

DOCUMENTO NO COMPROMETE FE DE BOLIVIA

Guillermo Aponte Burela, ex ministro de Salud y actual dirigente del Partido Socialista, dirigió carta de siete puntos a la Central Obrera Boliviana, aclarando su posición respecto al "Acta de Jujuy" que suscribió en la República Argentina, cuando desempeñaba las funciones de ministro de Estado, sosteniendo que tal documento "no es más que una carta de intenciones y que no compromete de manera definitiva la fe del Estado boliviano".

Señala que para la elaboración de la citada acta trabajó, previamente y durante más de un mes, una comisión mixta Boliviano — Argentina, integrada por parte de Bolivia por los doctores Oswaldo Maldonado, Jorge Doria Medina y Walter Julio Fortún, quienes junto con los representantes del gobierno argentino, redactaron un ante proyecto del acta, el mismo que fue puesto a conocimiento y aprobado por el presidente Torres.

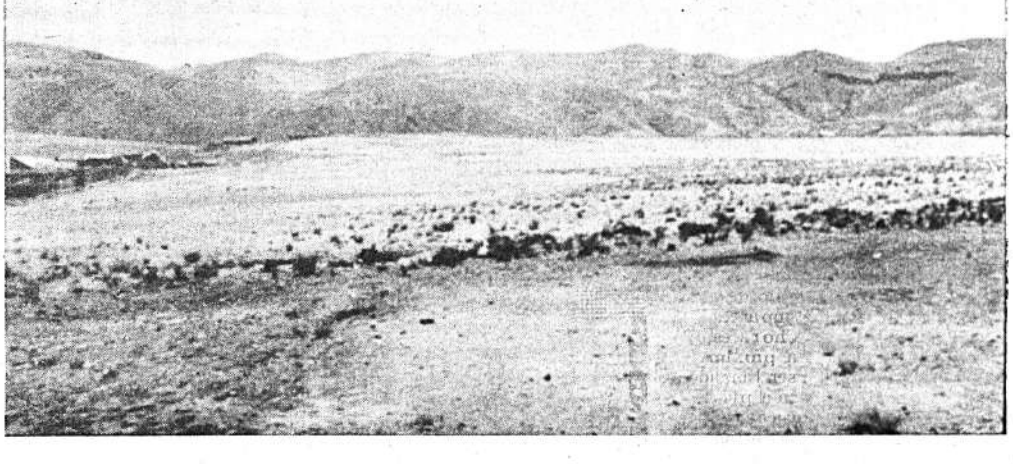
Agrega en que un acta preliminar de intenciones, si bien abre un amplio campo de posibilidades de negociación, sin comprometer a los Estados que lo suscriben en una operación concreta, debe ser cuidadosamente estudiado en todos los niveles y en todas las implicaciones directas e indirectas, antes de su ratificación. Desconozco las razones por las que los organismos pertinentes de gobierno han recomendado la no ratificación del Acta de Jujuy puntualiza el ex secretario de Estado.

Refiriéndose a las posibilidades de venta de minerales de hierro del Mutún, a la Argentina, Aponte Burela expresa que sobre este punto consultó con la célula de profesionales de su partido, y en este sentido existe un estudio completo preparado bajo la dirección del ingeniero Jaime Taborga, presentado a consideración del gobierno el 10 de mayo del presente año. De este estudio —prosigue— se deduce que la riqueza del Mutún es prácticamente inagotable ya que con una explotación intensiva de diez millones de toneladas anuales no llegaría a agotarse en más de dos mil años, y sostiene más adelante, que de todo lo expuesto se puede deducir en forma palmaria "que el espíritu del Acta de Jujuy, de ninguna manera, podría ser lesivo a los intereses de los bolivianos".

A tiempo de sugerir a la COB para que propicie una reunión conjunta con la Federación de Mineros, en la que el ingeniero Taborga exponga sobre las implicaciones socio—económicas de la explotación del Mutún, las posibilidades de la siderurgia y aspectos relacionados con el transporte y comercialización de minerales, exposición que deberá realizarse en el curso de esta semana, Aponte Burela hace una serie de reflexiones sobre la situación de la salud pública en nuestro país, calificándola de dramática y concluye señalando que esta realidad fue la que le impulsó a buscar financiamiento externo en forma perentoria, "y aque con el exiguo presupuesto del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, no se puede llevar adelante ningún plan de salud".

CANCILLER TABORGA CONDECORA UNIDAD MILITAR ARGENTINA

BUENOS AIRES, 11, (ANSA). EL CANCILLER DE BOLIVIA, doctor Huáscar Taborga Torrico, concurrirá el lunes próximo, al Regimiento de Granaderos, a caballo, en donde procederá a condecorar a la bandera de dicha unidad militar, en nombre de su gobierno.



POTOSI, Esta es la despoblada región de San Clemente. Hace más de cuatro años que el Consejo Nacional de Vivienda (CONAVI) ha anunciado que levantará viviendas para trabajadores de los sectores del magisterio, minería y universitarios.

Los años pasan y los trabajadores de esos sectores continúan esperando que la promesa sea cumplida.

Canciller boliviano firma acuerdos hoy en Argentin

Convenios de gas y petróleo

-BUENOS AIRES, 11 (ANSA).— Funcionarios gentinos se reunieron dos veces en el transcurso de jornada de hoy para convenir los términos de los cuerdos que serán suscriptos mañana (hoy) por cancilleres Dr. Luis María de Pablo Pardo, de Arg tina y Huáscar Taborga Torrico, de BOLIVIA.

El número de documentos que se preparan —e diez y once— y la complejidad de los temas en deb determinaron que las deliberaciones fueran más ex sas que lo previsto en principio, no descartánd que mañana prosiga el intercambio de ideas h concluir con la elaboración de los acuerdos, que cooperación cultural, científica y técnica y ocho o ve actas relativas a la provisión de gas, tránsito f terizo, convenio laboral sobre braceros, excedente petróleo, etc.

COLEGIO "LINDEMA DECLARO EMERGENC

Pide devolución de dinero sustra

El Centro de Estudiante legio fiscal "Lindeman" h rado estado de emergenc mando que el ex secretari establecimiento, Hugo Alv vuelva los dineros sustra establecimiento.

En nota dirigida a la pública, los estudiantes, tr tima asamblea, resolviero plazo de 24 horas, que s hoy, a las autoridades de ción para que tomen parte el asunto y hacer que es ros sean devueltos al estab to.

Según se informó, A llevó la suma de 3 mil bolivianos correspondien inscripciones con destino pra de libretas escolares.

En caso de no seguirse acción dentro del término el alumnado del colegio man", tomará las medi aconsejables. Pidefinalm laboración de organizaci trices FES y CESB para ta solución al flagrante abuso de confianza

Huanuni declara enemiga a empresa "Bolivian Power"

"Chantaje" sobre deuda devengada

-Huanuni, 11 (**HOY**).— La Bolivian Power fue calificada como enemiga del progreso de este distrito, debido a que pretendió cobrar 700 mil pesos bolivianos en forma global por deudas devengadas de las gestiones de varios ex— alcaldes que descuidaron o distrajeron los fondos con los que debía cancelarse el consumo de energía eléctrica.

La decisión de cobro de la Power, calificada de "chantaje" por las diversas organizaciones y población de Huanuni, fue tomada, precisamente cuando el Alcalde hacía gestiones ante la Prefectura de Oruro, para lograr de la empresa mencionada, a cuenta de las regalías que corresponden a Huanuni la suma de 35.000 pesos bolivianos destinados a la adquisición de un nuevo transformador en vista de que el actual funciona con una sobrecarga del 60 por ciento sobre su capacidad real y pera la renovación de los postes en mal estado.

El jefe de la comuna propuso a la Power cancelar determinada suma anualmente y a que debía conseguirse un presupuesto autorizado por la Contraloría.

Por su parte, Power pretende que la Comuna debe cancelar con todo su presupuesto anual que sólo alcanza a 250 mil pesos. Con un tratamiento de ese tipo, las gestiones e intenciones de la Prefectura para cooperar en la modernización y renovación del alumbrado público y dotación de energía eléctrica a los domicilios se verían perjudicadas totalmente, lo que causó la indignación del pueblo.

HUELGA ESCOLAR

El alumnado de los establecimientos educativos están en huelga indefinida como protesta porque las autoridades de educación no atienden sus planteamientos para conseguir mejoras en sus establecimientos pese a las promesas que obtuvieron de diversos ministros de Educación.

Los estudiantes realizaron serie de acciones de hecho, como manifestaciones, bloqueos de la carretera Huanuni—Oruro y se presume que en próximas horas bloquearán también la vía férrea ya que anunciaron que actuarán hasta las últimas consecuencias.

Dirigente gastronómi niega relación con OR

Entidad laboral emitirá comuni

-"Ante la ausencia de argumentos legales y honestos, elementos descalificados han decidido recurrir a la calumnia, para denigrar mi persona con acusaciones carentes de veracidad", expresó ayer Demetrio Avendaño, Secretario Ejecutivo del Sindicato de Trabajadores Gastronómicos Estables de La Paz.

Esas afirmaciones las formuló Avendaño en su visita a **HOY** acompañado por elementos de base de ese sindicato, desmintió categóricamente ser un "agente de la ORIT" como lo señalaron algunos dirigentes gastronómicos del Sindicato Central, en una publicación aparecida en un vespertino.

Avendaño puntualizó que con la presencia de la Prensa, DIC y de un Juez Parroquial el 24 de abril del presente año se intervino la sede del Sindicato de Gastronómicos porque ya no se podía seguir soportando —dijo— la enajenación del patrimonio sindical que estaban ejecutan González, Jaime Santa mercindo Vela, Julio C tros desplazados del sin trabajadores gastronómi

"Al no permitirles qu serie de picardías con l económicos del sindicato exigido una rendición d ahora responden con la para tratar de desvirtu dad" dijo Avendaño.

Agregó que como dem volucionarios, mal pued al servicio de organismo perialistas.

La agrupación labor faturiza Demetrio Avend ta con alrededor de 300 gastronómicos, los mism través de un documento se en el curso de los días según anunciaron, rie de acusaciones con do que prueban la deshone quienes detractaron a De vendaño.

En Buenos Aires:

CANCILLER TABORGA PUDO SER BLANCO DE UNA CONJURA CONTRA PRESIDENTE LANUSSE

INTENTABAN QUEMARLOS CON GASOLINA, PERO LA POLICIA DESBARATO COMPLOT

El Canciller de la República, Huáscar Taborga Torrico, pudo haber sido blanco inocente, de una conjura que en Buenos Aires, grupos terroristas argentinos planearon llevar a efecto para dar fin con las vidas de los presidentes de Argentina y Uruguay, este fin de semana, mediante el uso de 10 mil litros de gasolina que en un tanque—cisterna debia ser lanzado contra el palco oficial durante el transcurso de un desfile.

Felizmente, la Policía Federal argentina, tras realizar un efectivo operativo, consiguió desbaratar el intento terrorista, deteniendo a muchos sospechosos, secuestrar armas, explosivos y documentos que tenían los complotados.

Un cable de ANSA, fechado ayer, señala:

El Canciller de la República, Húascar Taborga, estaba en el palco oficial, cuando los terroristas argentinos intentaban el atentado contra los presidentes Alejandro Lanusse de Argentina y Jorge Pacheco Areco, de Uruguay.

BUENOS AIRES, 11 (ANSA).- Toda la prensa local se ocupa exhaustivamente del descubrimiento de un complot tendente a atentar contra la vida de los presidentes de Argentina, general Agustín Lanusse, y de Uruguay, Jorge Pacheco Areco, organizado en ocasión de la visita de este último a la Argentina, el jueves y viernes pasado.

Actitudes sospechosas de varios concurrentes a un bar ubicado enfrente al estadio Luna Park, donde se efectúan reuniones de boxeo y otros espectáculos, determinaron que policías de vigilancia realizaran un espectacular procedimiento en cuyo transcurso fueron detenidos cuatro hombres y dos mujeres, a los cuales se les secuestraron armas y tres bombas de alto poder explosivo.

El rapido operativo policial, según consigna la prensa argentina, desbarató el intento de atentar contra la vida de los mandatarios, mencionados, pudiéndose averiguar que los conjurados habían obtenido un camión tanque cargado con diez mil litros de combustible que iba a ser utilizado para lanzarlo contra el palco oficial en momentos en que se efectuaba el desfile policial y que era ocupado por ambos mandatarios y altos funcionarios de los dos países, como así también por el **CANCILLER BOLIVIANO HUASCAR TABORGA** y otros dignatarios extranjeros que presenciaban la parada militar.

Aunque las autoridades policiales mantienen un hermetismo absoluto, pudo saberse que se realizaron importantes procedimientos que llevaron al secuestro de armas, explosivos y documentación que probaría la existencia del complot, vinculándose a los detenidos con algunas agrupaciones extremistas, entre ellas el "ERP" (Ejército Revolucionario del Pueblo), quien se adjudicó resonantes golpes extremistas efectuados en los últimos tiempos en la Argentina.

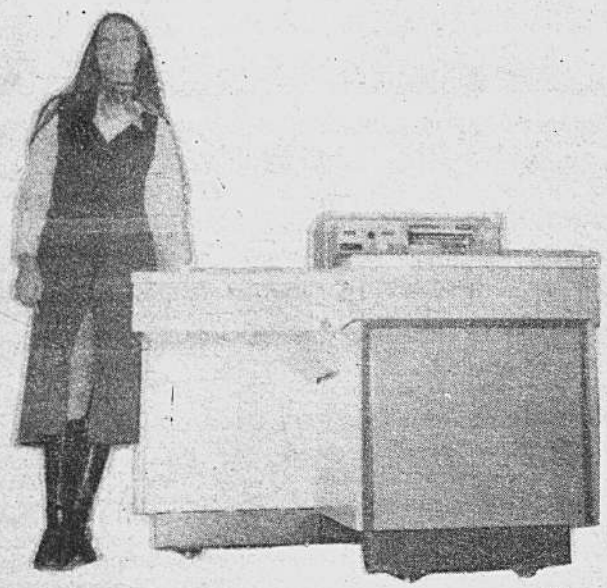
De acuerdo con lo sabido, el operativo destinado a atentar contra los presidentes Lanusse y Pacheco Areco, estaba denominado "fiesta" por los subversivos, y entre otros detalles consistía en que varios elementos comprometidos llegarían hasta el palco oficial vistiendo uniformes de la marina de guerra del Uruguay en tanto que otros, vestidos de policías argentinos, simularían un procedimiento contra el camión tanque, llevando detenidos al rodado y a sus ocupantes. Este que desde temprana hora estaría estacionado en zona próxima al palco oficial, iba a ser lanzado a toda velocidad contra el palco oficial del desfile, en cuya carrera los extremistas lo ametrallarían y le arrojarían bombas incendiarias con el objeto de que explotara al llegar al recinto en que se encontraban las personalidades argentinas y extranjeras, las que se verían afectadas por el bólido de fuego en que se hubiera convertido dicho camión tanque, de consumarse los planes extremistas.

Pese a que no se proporcionó información oficial al respecto, trascendió que no menos de veinte personas se encuentran detenidas en la superintendencia de seguridad (ex coordinación federal) y que las investigaciones continúan intensamente.

LANUSSE

● ARQUITECTOS
● INGENIEROS
● CONSTRUCTORES

REPRODUCCION Y REDUCCION DE DOCUMENTOS



● PLANOS
● PRESUPUESTOS
● CONTRATOS
● BALANCES
● CARTAS
● PODERES

XEROXCOPIAS $b. 3.—

DUPLICACION DE DOCUMENTOS, PRECIOS ESPECIALES

SISTEMA XEROX

SOLICITE ESTOS SERVICIOS EN:

copicentro

AV. CAMACHO 1421 — TELF. 52160 — CASILLA 6103

ION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION ● OPINION

Directores: BERTHA ALEXANDER DE ALVESTEGUI-TERESA ALEXANDER DUPLEICH-MARIO VARGAS RODRIGUEZ

hoy

FUNDADOR: ALFREDO ALEXANDER JORDAN-PRESIDENTE DEL DIRECTORIO: HUMBERTO PALZA SOLIZ

La Paz, lunes 12 de julio de 1971

EDITORIAL

¿OTRO CAPITULO MAS?

La Comisión Investigadora de la COB, que ha tomado para sí el mandato de la Asamblea del Pueblo para investigar los asesinatos ocurridos en el país durante los últimos años, víctimas de los cuales fueron periodistas, trabajadores de las minas y el campo, ha sido integrada por el Fiscal Juan Carlos Camacho, quien tuvo a su cargo las diligencias llevadas, al parecer con más seriedad en cuanto concierne a las investigaciones del caso de los esposos Alexander. Habiendo anunciado Camacho que era cuestión de horas el señalar a los criminales tanto intelectuales como materiales, fue víctima de presiones que culminaron en su alejamiento del Ministerio Público. La COB, ha llamado a Camacho y con él a oficiales y detectives que trabajaron mancomunadamente.

Se abre así otro capítulo de hechos que constituyen un estigma infamante para el buen nombre del país. Nunca en la historia de Bolivia, se había dado espectáculo más deprimente y nauseabundo que el ocurrido en el transcurso de estos meses.

Nunca el cinismo y descaro tuvieron mejores representantes que en los actores de quienes dependía el esclarecimiento de los asesinatos.

Más de un año de indignidades, reservas, maniobras, Algún día tendrán que ser juzgados quienes se constituyeron en cómplices de hechos macabros que aún estremecen a la nación. La consigna del silencio que adoptaron altos personajes que actuaron y aún actúan en las esferas oficiales, tendrá que ser juzgada cuando llegue la hora, como un imperativo para contrarrestar la vergonzosa historia de un régimen que al haber determinado, o consentido la ejecución de crímenes para mantenerse en el poder, infamaron sin escrúpulos alguno a instituciones tutelares de la patria. Estas merecen una reparación, y la única forma de obtenerla es descubriendo a los delincuentes que se encuentran en el seno de éstas. De no ocurrir lo mencionado. significaría que no sólo algunos miembros están comprometidos. sino la institución misma. Y esto no puede ser posible, porque de serlo, tendríamos que convenir en que no hay esperanza de salvación para Bolivia.

Hemos alentado a los organismos laborales, desde el primer momento en que anunciaron que tomarían para sí. tarea tan ardua como el descubrir la verdad. Seguiremos en esta línea, advirtiendo sin embargo, que las únicas esperanzas del pueblo están puestas en los sectores de trabajadores. Al ser ellos los primeros jueces en condenar la miseria moral y quienes actuaron con baja calidad en un drama que vivió la nación toda y que hoy constituye un puñal clavado en su costado. Un drama que fué convertido en tragicomedia infamante.

Si la comisión investigadora de trabajadores también fracasa, querría decir que el cáncer ha extendido sus tentáculos y pretende afectar a otra parte vital del organismo nacional que creemos todavía sana e inspirada en patrióticos propósitos.

Confiamos en que los próximos días, puedan ser decisivos para esclarecer los crímenes y sentar un precedente. Esperamos se llegue al último capítulo y que no sea éste uno más, en estas páginas tenebrosas de la historia nacional.

¿SERA FACIL DIVORCIARSE?

ROMA (ANSA).— Especial de Enrico Lucatello.— Una discusión basada en dos problemas de fundamental importancia: ¿Cuándo puede divorciarse un católico y es lícito que un abogado católico patrocine una causa de divorcio? La polémica se inició gracias a la publicación de un artículo de monseñor Tullio Golfi di Brescia en la "Semana del clero", revista bastante difundida entre los sacerdotes italianos. Retomaron el tema monseñor Pietro Palazzini en la reseña "Estudios Católicos" de Milán, y monseñor Vincenzo Fagiolo, en el "Observador del domingo", que se publica en la ciudad del Vaticano.

En síntesis, primero se pregunta cuándo un católico puede lícitamente pedir el divorcio. Tanto monseñor Palazzini como monseñor Fagiolo están de acuerdo en reconocer que la gravedad de una separación legal no reside en obtenerla sino en un eventual segundo matrimonio. En realidad, por razones de paz familiar imposible de lograr fuera de las leyes civiles, por exigencias morales o patrimoniales, por desconocimiento de paternidad en casos de separación, por mayor asistencia de los hijos, puede configurarse la hipótesis de que posiblemente pueda ser un bien para un católico pedir y obtener el estado de divorcio. Lo que siempre prohibirá la Iglesia es la celebración de nuevas bodas, mientras viva el cónyuge divorciado, salvo, se entiende, en caso de nulidad reconocida por la Iglesia. En esto está de acuerdo también la jurisprudencia de los tribunales eclesiásticos, desde que el divorcio fuera introducido por el código napoleónico, de 1814.

Distinta es en cambio la actitud de los moralistas y juristas sobre el segundo caso, el del abogado católico en causas de divorcio.

Monseñor Palazzini expresa que, cuando los fieles solicitan lícitamente el divorcio, también los abogados pueden concurrir a obtenerlo. Además es lícito a un abogado católico patrocinar la parte que se opone al divorcio. Sin embargo, en el caso de que exista mala intención por parte de los cónyuges, o el divorcio se solicite para legalizar una nueva unión, los bogados no pueden asumir lícitamente el patrocinio de la causa, sin un gravísimo motivo, como por ejemplo un notable daño de cualquier naturaleza.

Esta tesis reabrió la discusión en un reciente fascículo de "Estudios católicos", en el cual el abogado Giuseppe de la Torre reunió las opiniones de algunos magistrados y juristas. Estas respuestas llevan a la conclusión de que son pocos los que asumen una posición muy rígida. La mayoría busca justificaciones, responsabilizando a quienes hacen las leyes, no a quienes las aplican.

Es probable que la disputa, iniciada casi ocasionalmente, se prolongue y amplíe. No cesará, a menos de existir una toma de posición oficial, por otra parte poco probable.

El Mundo al día

Por Jaume Miravitll

EL CASO DE RUDOLF HESS

Como es sabido, Rudolf Hess es el único de los "crimina guerra" que continúa detenido. Ingleses, franceses y nor ricanos son partidarios de la puesta en libertad de aquel h viejo y enfermo, el último superviviente de todo un period ticularmente ominoso de la historia, pero los rusos oponen recho de veto y Hess no puede recuperar su libertad. ¿P esta actitud aparentemente tan severa de la Unión Sovié

Empecemos por recordar los hechos. En el atardecer del de mayo de 1941, Hess salió secretamente del aeródromo d nich en un pequeño bimotor, atravesó una parte de Europ zó el Canal de la Mancha, angustiado por la escasez de su na, y se desprendió en paracaídas en un lugar de Escoc detención frustró su proyecto: llevaba un mensaje perso Duque de Hamilton, íntimo de Churchill, y persona cuya públicamente manifestadas en más de una ocasión, eran dentes, en parte, con el pretendido mensaje de Hess.

¿Y cuál era el mensaje? Insistamos sobre las fechas: H prende su aventura el 10 de mayo; los preparativos para gantesca ofensiva alemana contra la Rusia de Stalin está fase final, la acción es inminente y empieza de hecho en del mes de junio. Hess, uno de los hombres de la intimi Hitler, conoce exactamente el plan. Hess tiene una "i nial: sabe que el Duque de Hamilton es favorable a un miento con Alemania para desviar la guerra hacio el Este vés de aquel aristócrata muy influyente Hess quiere prop Churchill un plan de alianza con la Gran Bretaña y Fran tra Rusia. Hitler ignora todo del proyecto y está totalmen to por la preparación de su ofensiva que cree logrará un tungo antes de que haga su aparición el "General In Cuando se entera de lo hecho por su ex compañero, Hit una de sus características crisis histéricas. En aquel cree estar en condiciones de ganar la guerra sin ayuda y la proposición de Hess sólo puede ser interpretada por y París como un signo de debilidad. Además contribu así fue, a un acercamiento de las potencias occidentales Rusia amenazada.

Tal es la tesis de un libro que acaba de aparecer en escrito por James Douglas-Hamilton, hijo del Duque d ton y testigo, pues, de primera mano. En su tesis se expl otra parte, cosas muy interesantes, a las que me referí en mi libro publicado en México en 1943, "Geografía co política". A principios de siglo el geógrafo británico M puso las bases de la "ciencia" que después se llamó g y que constituye una ampliación, a veces excesiva y a del determinismo geográfico sobre la conducta política pueblos. Su tesis se basaba en que el control del mund cería aquella potencia que lograra dominar el sector eu fricano y asiático que rodea más o menos el Mar Negro. tuvo muchos adeptos ya en tiempos de la Alemania d y uno de sus más inteligentes exegetas fue el general K hofer que alcanzó, junto con su hijo Albretch, gran pre la Alemania de Hitler.

Ahora bien, Hess fue el discípulo del general Karl, p naturalmente de la "ostpolitik" militar alemana; es de invasión de aquel inmenso imperio, su desmoronamiento tegración alemana de aquellas zonas que Mackinder de el nombre de "corazón del mundo", núcleo central de la "isla mundial".

El hijo de Karl, Albretch, intimó con Hess y le inculcó la su padre. El confidente de Hitler pensó interpretar los su jefe proponiendo por su cuenta y riesgo una alianza ta" a Churchill. Si como lo pretenden algunos, aquel v organizado o autorizado por el propio dictador, no se h tilizado una avioneta netamente insuficiente y el pilot biero pasado por las angustias que culminaron con la salto en paracaídas, su detención y el final desastroso tento. Nos explica en su libro Douglas-Hamilton que Albretch aprendió con gran inquietud la noticia del viaje pues era de madre judía y el imprudente aviador era el entonces lo había protegido de las purgas antisemitas. así un intrigante misterio de la Segunda Guerra Mun "explica" la intransigencia soviética ante todo proyecto ración de Hess.

INAUGURARON LA ESCUELA "SANDRA SMITH": EL ALTO

ACTO ESPECIAL EN "VILLA ESPERANZA"

...Ministerio de Educación y Cul... del Gobierno Revolucionario ...livia expresó ayer "...la grati... del pueblo boliviano al Cuerpo ...z de los Estados Unidos en ...ia, por haber concretado en ...y tangible realidad" — según ... el señor René Gonzales Mos... Secretario General de ese por... "la construcción del amo... escuela "Sandra Smith", de ... Esperanza, situada a unos ... metros de la "ceja" de El ...

...escuela perpetua la memoria ... señora Sandra Smith, una ...taria del Cuerpo de Paz que ...ó súbitamente en Bolivia víc... de conmoción cerebral. San... de 22 años, vino a La Paz ... enseñar las primeras letras ... pequeño grupo de niños de la ... "16 de Julio", alquilando al ... una pequeña aula que la ...partió hasta su muerte con otra ... suya, la maestra boliviana ...dáez.

...MENAJE DE BOLIVIA

...os reunimos hoy" — dijo el se... Gonzales Moscoso— "para ins... en las páginas de la inmor... el nombre de una volunta... del Cuerpo de Paz de los Esta... Unidos en Bolivia, que consa... su existencia en beneficio de los ...tes de esta zona.

...REMONIA ESPECIAL

...augurada la escuela, con el ... tradicional de cintas, los ve... de Villa Esperanza — en acto ...traordinaria emotividad— hi... entrega de "lluchus", pon... chalinas y carpetas tejidas ...na al Embajador Victor Er... Siracusa, al ...ector del Cuer... Paz, Gino ...umann y a to... los voluntar... del Cuerpo de ... que trabaja... en el diseño ...strucción de ... escuela. ...Destacar est... homenaje, el se... ...uis Martell ... Secretario Gene...ral de la Junta de Vecinos dijo que la construcción de la escuela había respondido al principio de "aprender haciendo".

El señor Martella dijo que se había culminado este objetivo, "dedicado a la niñez boliviana para alcanzar con ella días más plenos y generaciones más capacitadas".

UN ESFUERZO COMUN

En la culminación del acto, el Embajador Siracusa (foto superior) señaló que la escuela dedicada a Sandra Smith, "representa en pequeña escala el progreso de este país.

"Ustedes han demostrado a esta comunidad y al país entero, que un grupo determinado de ciudadanos bolivianos puede superar sus propios problemas y hacer obras de importancia.

"Nosotros estamos particularmente orgullosos de haber colaborado a la feliz terminación de esta obra, y especialmente satisfechos porque ella representa un esfuerzo común entre bolivianos y norteamericanos.

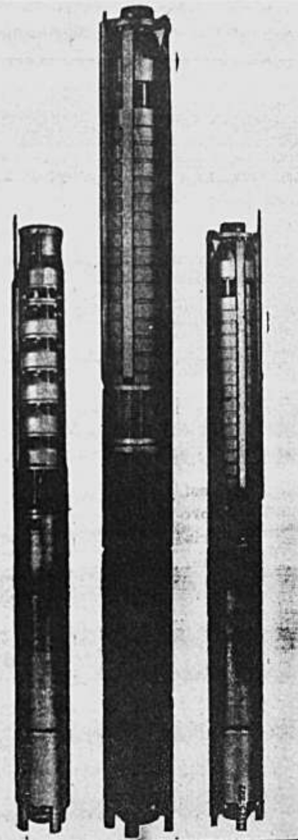
"Con el nombre de Sandra Smith y a través de su nombre, esta escuela también simbolizará el trabajo hecho todo este tiempo por el Cuerpo de Paz en este país", dijo el Embajador Siracusa".

...CREMENTARAN ... PRODUCCION ...DEL PIRETRO

...Corporación Boliviana de ...ento, se dedicará a impulsar ...ividad para industrializar la ... del piretro que tiene gran de... ...a en el mercado mundial, por ...se de un elemento básico pa... fabricación de insecticidas.

...Empresa del Piretro, actual... ...e se encuentra en la etapa de ...over la multiplicación de plan... semilleros en la localidad de ...pa, población ribereña del ... Titicaca.

...informó que actualmente exis... 100 hectáreas en plena pro...n. El cultivo de una hectárea ...etro da un ingreso al campe... de aproximadamente 6.000 ... anuales. La meta fijada de la ...esa consiste en instalar una ex... ...ra de piretrina en los años ... 73, con la finalidad de po... ...bricar nuestros propios insec... ..., tanto para el consumo na... ... como para exportar al ex... ...t



BOMBAS PARA AGUA SUMERGIBLES

KSB TAIT

CON MOTOR MONOFASICO Y TRIFASICO

para pozos de 4" y 6"

Capacidades: CAUDAL MAXIMO 25 m^3/h. ELEVACION MAXIMA 110 m.

SERVICIO ESPECIALIZADO Y REPUESTOS.

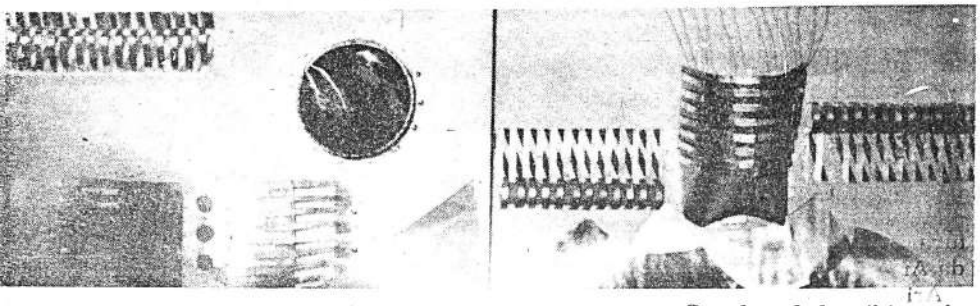
HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 · 55219 · 53661

Sucursales: COCHABAMBA · ORURO · POTOSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZON

HOY ESCRIBE:

(*Art. 4o. del D.S. de 20-11-70*)



Dos obras de la artista nacional Norha Zapata en lo que se ha dado en llamar "Arte sintético". Se trata de figuras abstractas realizadas con material especialmente preparada por la artista.

FREUD: DA VINCI PINTO LA SONRISA DE SU PROPIA MADRE

OPINAN SOBRE "MONNA LISA"

Según Freud, Leonardo pintó en la Gioconda la sonrisa de su propia madre. — Otros médicos dicen que su sonrisa es simple contracción muscular, o de una enferma de asma— Para un escritor francés, la Gioconda es un espejo de nuestro subconsciente.

PARIS — (ANSA).— En Francia se polemiza vivamente sobre la reciente reorganización del Museo de Louvre, sada en la colocación de los cuad por escuelas nacionales; así, la "G conda" de Leonardo de Vinci, el cua más famoso y misterioso del mundo, no está en la tribuna central de gran galería de honor. Esto ha dado casión a Jean Suyeux —a quien un riodista define como una experto "giocondología"—, a hacer un show ra la TV francesa, con el tono y técnica de la revista de variedades. titula "Una incierta sonrisa", y su tagonista es Monna Lisa acerca de yo "mito" se dice, entre una y otra ción, todo lo que puede decirse, resultado una cosa divertida e inte sante a la vez. Amenamente se h la historia del célebre cuadro y se tran las más variadas interpretacio que se han dado sobre la enigmát sonrisa de la mujer retratada por L nardo. Vale la pena referir algu de estas interpretaciones.

Oscar Wilde dijo: "Es una son arcaica". Clarck la compara con la Angel de la cátedra I de Reims. rrulaz conservador del Louvre, op que Monna Lisa tiene la sonrisa Khmer y recuerda algunos bajorre ves del templo de Angkor. Bloch h de la influencia del arte etrusco. T bién hay detractores: uno dice que die puede ya encontrar el más míni encanto en esta vieja dama aperga nada; otro dice que Monna Lisa en realidad, un hombre.

Particularmente interesante son opiniones de los médicos. El Schutznberger dice que la sonrisa la Gioconda no tiene nada de misteri so, y sólo es fruto de la contracción algunos músculos faciales. El toxicol go español Riquelme afirma que es sonrisa de una mujer drogada, y plica: "Leonardo, que también era perto en química, hacía beber a modelos un brevaje que provocaba u embriaguez parecida a la que da LSD".

ANTICRETICO

Firma responsable requiere en contrato anticrético una casa independiente de 3 ó 4 dormitorios con garaje. Preferible zona Sopocachi u Obrajes.-

REFERENCIAS: TELEFONOS 53258 — 20450

NAZIS: ROBO DE OBRAS

ROMA (ANSA).— Dentro de algunos meses se publicará el catálogo de las obras de arte robadas por los nazis en Italia durante la pasada guerra mundial. La recisión fue tomada recientemente y marca una nueva tendencia de la paciente y compleja tarea de búsqueda de los productos artísticos robados. A 25 años del fin de la guerra, se calcula que los dos tercios de estas obras de arte retornó a Italia; pero las restantes son aún tan numerosas que, pos sí solas podrían constituir un museo. El número de las piezas es muy superior a las 1.300 catalogadas.

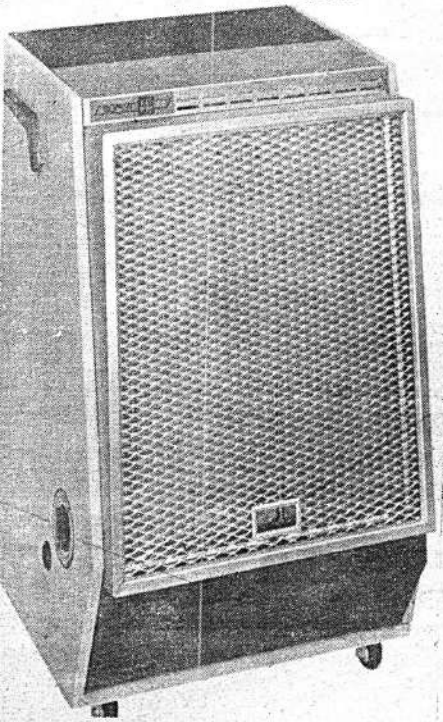
Como se sabe, los grandes jerarcas nazis amaban el lujo y las refinadas obras de arte producidas en el curso de la historia humana, comenzando desde el período de la antiguedad clásica. No tenían escrúpulos, bajo los más variados pretextos, en secuestrar, ""comprar"" o hacerse regalar, obras de arte de todos los tiempos, que luego llevaban a sus mansiones de Alemania o escondían en cualquier lugar. Después de la guerra, los diversos países que sufrieron la ocupación nazí, trataron de recobrar los tesoros robados se formaron comisiones especiales que trabajan en contacto con una análoga comisión de la República Federal Alemana. La comisión italiana trabaja desde hace 25 años y la obra desarrollada es muy vasta; pero las dificultades son grandes. En primer término, es preciso encontrar a los actuales poseedores de las obras de arte rabadas; localizar después en donde están ocultas, y actuar con mucha cautela; en muchos casos se tienen nombres y direcciones de oficiales que saquearon obras de arte, y se espera que algunos de ellos trate de venderlas privadamente o a anticuarios.

La publicación del catálogo de las obras robadas, que según las cláusulas diplomáticas estipuladas a fines de la guerra deben ser restituídas, tendrá un efecto notable.

¡¡ SEGURIDAD TOTAL!!

Además de CALOR
Le brindan estufas a GAS

SUPER SER



SISTEMA CATALITICO SIN LLAMA

¡Fácil manejo y...Seguros!

GRAN RENDIMIENTO

ALMACEN DE VENTAS:
JUAN DE LA RIVA ESQ. LOAYZA

Maca[illegible] & Co.
(BOLIVIA) S. A.
Una Organización Moderna con Tradición
SUCURSALES: ORURO — COCHABAMBA — SANTA CRUZ — POTOSI — SUCRE — TARIJA

Extranjero busca departamento
Sin muebles 2 dormitorios y dependencias. Pago hasta $b. 1.000.-

Referencias Sec. Publicidad este diario.- Tel. 25166.

ADIOS

A la úlcera estomacal con

ULCEROFARM
ANTIHEMORRAGICO
CURATIVO

Ventas por mayor y menor

Farmacia Bristol

Ingavi 988 esquina Yanacocha
Y en todas las farmacias del ramo.

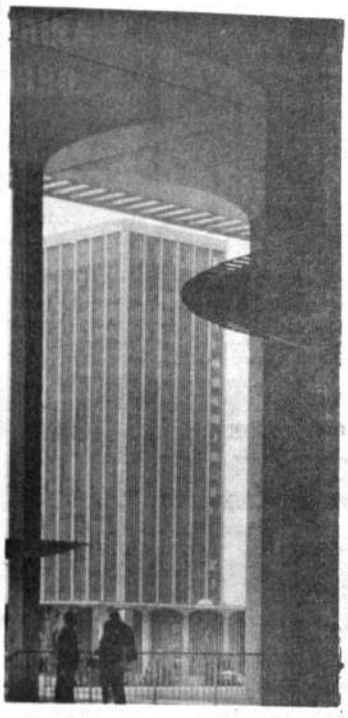
Arquitectura:

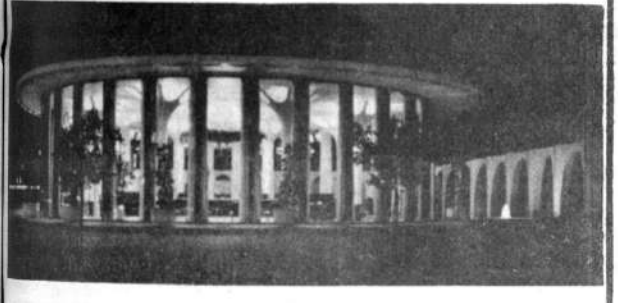
EDWARD DURELL STONE Y SU OBRA

"Una gran creación debe dejar un sentimiento de dignidad —dice el notable arquitecto norteamericano Edward Durell Stone "Debe levantar el espíritu".

La identidad internacional de Durell Stone fue establecida por joyas arquitectónicas como la Embajada de los Estados Unidos en Nueva Delhi y el Pabellón de los Estados Unidos en la Feria Mundial de Bruselas.

Algunas de sus presentes obras incluyen el Centro Cívico de Nueva York, con un costo de 80 millones de dólares,





ENRIQUE ARNAL EXPONDRA EN EL SALON MUNICIPAL

Después de dos años de inactividad, el destacado pintor Enrique Arnal inaugurará a las 18 horas de hoy, una muestra pictórica en el salón Municipal.

Enrique Arnal, que obtuvo el Premio Nacional de Pintura presentará al público 14 óleos, habiendo despertado su exposición enorme expectativa en los círculos artísticos.

PREPARAN BIOGRAFIA DE "GOGOL"

PARIS (ANSA).- Henri Troyat publica el tercer y último volumen de la serie titulada "Los héritiers de l'avenir". El libro se titula "L'éléphant blanc" y lo edita Flammarion. El famoso académico francés de origen ruso, prepara ahora una biografía de Gogol.

CONFERENCIA SOBRE LA CULTURA HEBREA

Arieh Bustan, Encargado de Negocios de Israel en La Paz, dictará el miércoles a las 18.30 una conferencia sobre el tema "El Período de Oro de la Literatura Hebrea en la Cultura Española". La conferencia cuenta con el auspicio del Instituto Boliviano de Cultura Hispánica y tendrá lugar en su local de la avenida Arce.

Arieh Bustan es un especialista de la literatura hebrea, autor de varios libros publicados y traductor al hebreo de escritores latinoamericanos. Por todo ello, la conferencia que dictará el miércoles ha despertado mucha expectativa.

PAPILLON ESCRIBIRA OTRO NUEVO LIBRO

MADRID, (ANSA).- A su paso por Madrid —donde presentó la versión española de "Papillón"— Henri Charriere anunció que su próximo libro "Inceste, pain quotidien" aparecerá en breve. Es el tercero de este notable literato franco—venezolano, a quien muchos llaman "el nuevo Dumas". El segundo, después de "Papillón" es "Papillón fait surface" que está por aparecer en París. Su primer libro convertido en "best seller" inmediatamente, le habría significado al autor una ganancia de 3 millones de dólares..

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

COMUNICADO Nº 8

De acuerdo a la resolución del Supremo Gobierno, se encomendó al Servicio Nacional de Caminos el trabajo de rehabilitación de la carretera Cochabamba—Santa Cruz, en la segunda fase que comprende del Km 235 al 500; para lo que se llamó a propuestas para la provisión de 3.700 toneladas métricas de asfalto diluido destinado a este tramo, que debía ser enfregado en partidas a partir del 22 de Septiembre de 1968, debiendo ser cubierto el total contratado hasta el 31 de Enero de 1970.

Lamentablemente, por una serie de circunstancias que se han originado tanto en el mercado externo como en el interno, no atribuibles en ningún caso al Servicio Nacional de Caminos, dicha provisión sólo se ha hecho hasta la cantidad de 1.200 toneladas métricas, lo que, lógicamente va contra el plan de trabajo del S.N.C. que debía concluir las obras hasta el 31 de Diciembre del presente año; este hecho ha sido puesto en conocimiento del Supremo Gobierno por intermedio del señor ministro de Transportes y Comunicaciones para que se le dé una solución adecuada, tendente a no retrasar más los trabajos indicados

Por lo expuesto, nos dirigimos a las Federaciones de Transportistas de todo el país y a los usuarios de la carretera Cochabamba — Santa Cruz, para que con alto sentido de comprensión interpreten el atraso de los trabajos de rehabilitación de la carretera Cochabamba — Santa Cruz a las razones expuestas, que de ningún modo, repetimos, es de responsabilidad del Servicio Nacional de Caminos, que, oportunamente hizo las reclamaciones correspondientes.

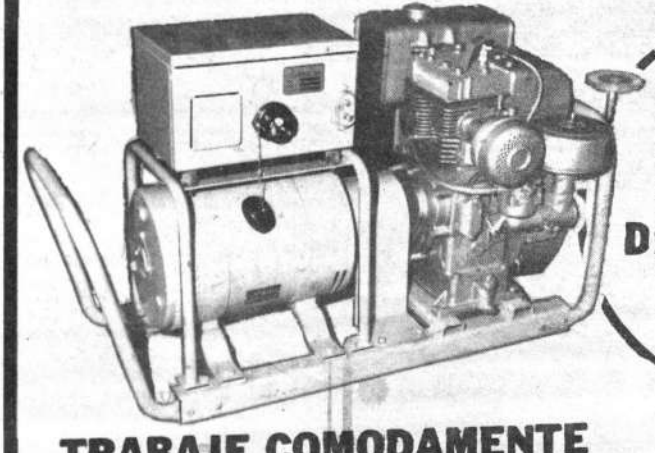
La Paz, 5 de julio de 1971

RELACIONES PUBLICAS

Grupos Electrógenos

EISEMANN

Miembro del grupo BOSCH Alemania



CON MOTOR A GASOLINA
BRIGGS & STRATTON
DE 1.5 - 3 Y 5 KVA
220 V. 50 c/s.

TRABAJE COMODAMENTE CON EQUIPOS EISEMANN

SERVICIO ESPECIALIZADO Y REPUESTOS.

HANSA LTDA.

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels.42836 · 55219 · 53661

Sucursales: COCHABAMBA · ORURO · POTOSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZON

El Presidente de la República, General Juan José Torres, la Primera Dama de la Nación, Emma Obleas de Torres y el ministro de Salud, Javier Tórrez Goytia, fueron los principales animadores y propulsores de la fiesta de beneficencia, organizada por el Comité Pro Hospital del Niño, organismo que fue creado como instrumento de apoyo en favor del nosocomio infantil.

Simpáticas damitas contribuyeron a la recaudación, portando ánforas donde los asistentes depositaban sus óbolos de cooperación a tan importante obra de beneficencia en favor de la niñez.

ALC CAN CO DE

KERM EN UN FIEST

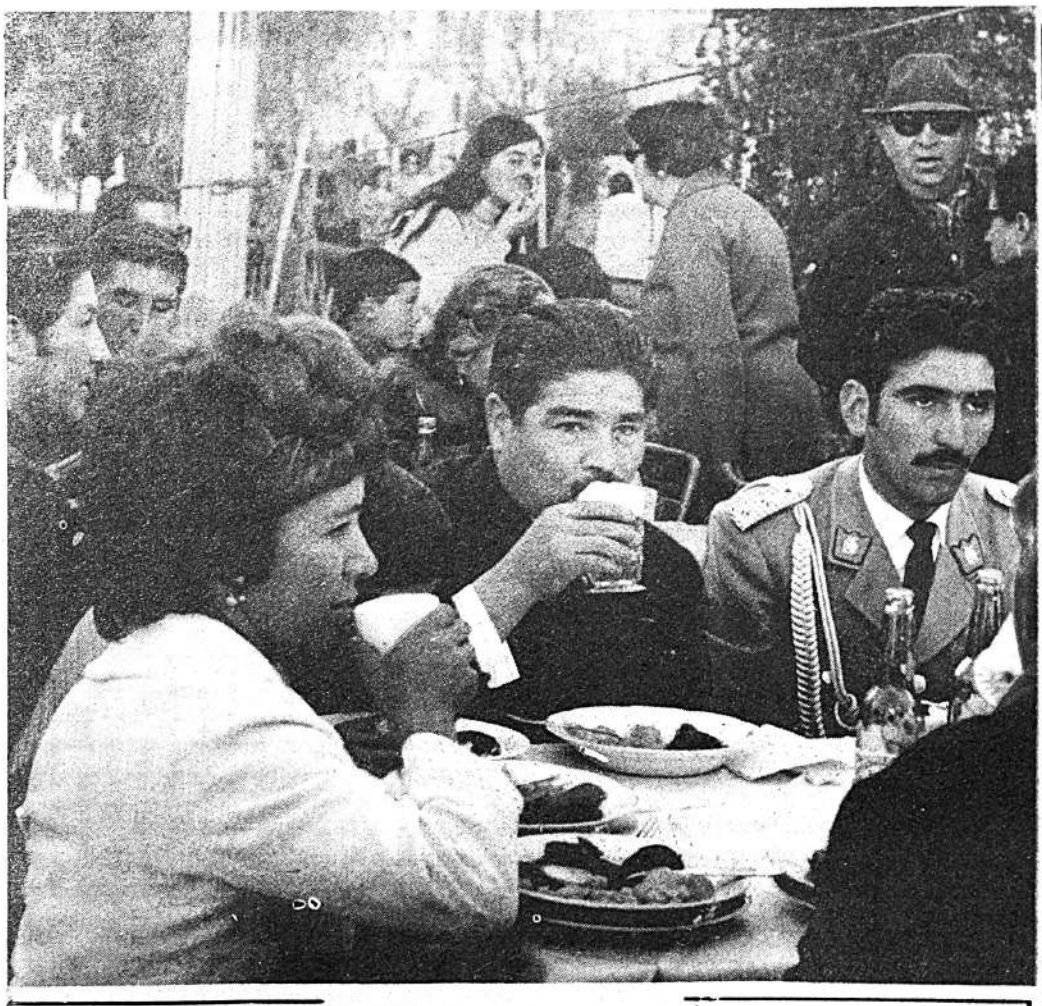
Con la asiste sé Torres su esp arrollo ayer, en organizada por otras institucion a la conclusión

La kermesse pal paseo de la de música del y otras. La atr "Feliz Domingo improvisado a programa al fin

El objetivo vo, se vio colma daron algunos aportaron —en fondos que ser namiento del ú

Varias dami recaudar fondo tir cedidas por interesante des tistas y además le dieron la no

Numerosos bolas y otros e tantes diplomá Primera Dama da por otras se sonalmente y messe.



APLAUSO A LA SOLIDARIDAD

Las personas e instituciones que ayer entregaron o hicieron llegar sus aportes para llevar adelante la conclusión del Hospital del Niño, durante la kermesse organizada por el Consejo Nacional del Menor, son merecedoras de especial mención.

La multitud de gente que ayer se dio cita en El Prado, y que se aproximó a los kioskos de platos de la cocina criolla, de refrescos, y aún de las diversiones, para dejar su aporte económico para tan loable fin, también se hacen acreedores del aplauso y reconocimiento de infinidad de niños que llegan o llegarán hasta el Hospital del Niño en busca de mejorar su salud.

Los animadores del programa "Feliz Domingo" de la Televisión Boliviana, gestores del incremento de los fondos para la conclusión del nosocomio para la infancia, cumplieron improba tarea durante todo el transcurso de la edición de ayer.

Es también destacable la tarea que cumplieron las damitas que efectuaron un desfile de modas en el paseo de El Prado

Empero, debe señalarse algo muy importante, la campaña para la recaudación de fondos destinados a la conclusión del Hospital del Niño, no debe concluír con la kermesse realizada ayer en El Prado, sino que debe seguir hasta que el nosocomio esté verdaderamente al servicio de la niñez boliviana.

Numerosa concurrencia se dio cita en la Avenida 16 de Julio, para disfrutar de la exquisitez de los platos criollos y refrigerios que fueron servidos en la kermesse organizada por las damas voluntarias del Comité Pro Hospital del Niño.

En la foto, el Primer Mandatario, Juan José Torres y su esposa sirviéndose un plato criollo, en uno de los kioscos instalados para el efecto.

VOLIBOL:

MAGRA JORNADA LA INAUGURAL

NADA BUENO PARA DESTACAR

La primera fecha del campeonato oficial de volibol, cumplida ayer en cancha del Colegio Don Bosco, no dejó nada positivo.

Los resultados finales de los cuatro partidos acabaron con marcada ventaja para los vencedores. La jornada, como espectáculo, fue negativa puesto que ninguno de los protagonistas aportó con recursos valores dignos de mención.

VARONES

Ingecomil, el campeón de la pasada temporada, sin cambios fundamentales en su alineación, sometió dificultosamente a Universitario anotando 15—8, 11—15, y 15—8. Los scores no reflejan la paridad de la lucha, donde la "U", con planteł juvenil y esquemas sencillos, dio mucho trabajo al vencedor. El desempeño ofensivo de Ingecomil, se basó en el accionar de Edson Mariaca y Julio Echazú, sus mejores valores. Universitario careció de mayor contundencia ofensiva se dedicó a defender y salió la peor parte.

En otro lance de la división, Promoción 50 doblegó al benjamín de la división, Gran Poder, con parciales 13—15, 15—10 y 15—7 La experiencia y mayor roce del equipo "bachiller" le redituaron la victoria. Gran Poder se desempeñó bien, pero le faltó tranquilidad para lograr mejor labor.

DAMAS

San Antonio, actual campeón defensor se impuso a Chaco con scores de 8—15, 15—12, y 15—11. Poco faltó para que caiga derrotado, porque en la segunda ficha, cuando llevaba clara ventaja se quedó, permitiendo la reacción chaqueña que estuvo a punto de igualar el resultado. Tuvo que ser Gloria Pinto con efectivos remates quien asegure el triunfo.

Finalmente, Lealtad, empleando su clásico juego defensivo, se adjudicó la victoria ante Universitario anotando 8—15, 15—9, y 15—9. De nada valió el ataque ensayado por la "U", ya que el ganador se dio modos para contrarrestar esos embates. Lealtad se proyecto ofensivamente en forma aislada. Dejó que su rival tome la iniciativa y ganó, debido a que las rematadoras estudiantiles cumplieron desastrosa actuación puesto que no aprovecharon la ventaja en la red que permanentemente le dio Lealtad.

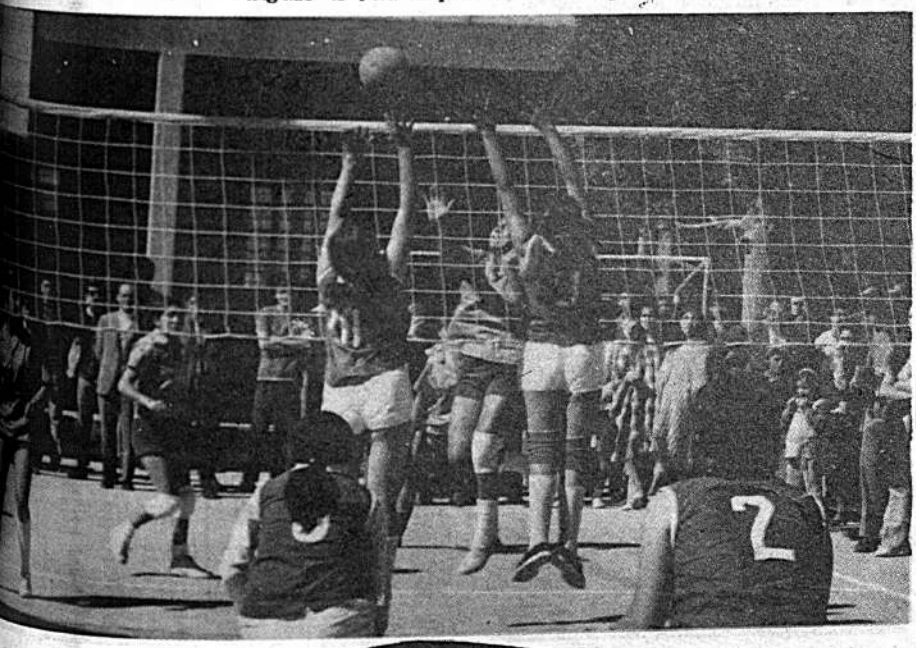
La competencia continuará el miércoles en horas de la noche, con enfrentamientos entre Mariscal Santa Cruz—Lealtad; Independiente Alas—Simón Bolivar, varones, y Cid La Paz—Víctor Agustín Ugarte, damas.

-SAN ANTONIO.— Conjunto volibolista que ostenta el título de campeón paceño. Ayer, sin embargo, no jugó conforme a sus pergaminos y logró estrecha victoria frente a Chaco. La competencia oficial se inició con resultados magros. Continuará mañana en cancha del Colegio Don Bosco.

Perecieron andinistas italianos en el Perú

-Lima, 11 (ANSA).— Dos montañistas italianos que integraban una expedición en Los Andes peruanos perecieron tras haber logrado conquistar la cima que se habían propuesto escalar y mientras procedían a la operación de descenso según noticias llegadas hoy a esta capital, las víctimas son Giuseppe "Bepi" Loss, jefe de la expedición "Citta Trento 1971" perteneciente al "Gruppo Rocciatori Societa Alpinisti Tridentini (S.A.T.)" y Carlo Marchiodi, también integrante del mismo grupo.

La expedición italiana había llegado al Perú el pasado 25 de junio. Los dos montañistas que perdieron la vida habían logrado conquistar el pasado siete del corriente la cumbre inviolada del nevado Caraz, de 6.025 metros, en el corazón de Los Andes peruanos, a cerca de cuatrocientos kilómetros al norte de esta capital. Alcanzado el objetivo y mientras efectuaban el descenso, por causas que se desconocen con exactitud pero seguramente por haber perdido pié uno de los dos escaladores y arrastrando a su compañero al desprenderse el clavo de seguridad, las dos víctimas se precipitaron a un glaciar.



-Alicia Vargas de Universitario, remata sobre el bloqueo ejercitado por Valverde y Felleria de Lealtad. Pésima barrera defensiva, como puede observarse sin embargo la "U" no aprovechó ese handicap, desperdició varias oportunidades de lograr puntos y perdió un partido que pudo sacarlo a flote si se desempeñaba con mayor fuerza ofensiva.

PELE BRILLO OTRA VEZ EN "MORUMBI"

EN JUEGO BRASIL- AUSTRIA: 1-1

SAN PABLO, 11 (ANSA). Las selecciones de Brasil y Austria empataron hoy en un gol, en el partido que marcó la despedida del "Rey Pelé" de la selección brasileña, tri—campeona del mundo.

El partido se efectuó en el estadio Morumbi de esta capital ante ciento diez mil espectadores, y a las órdenes del árbitro británico John Keith Taylor, actuando como jueces de línea Vital Loraux de Bélgica, y Rudolf Scheurer, de Suiza.

El esfuerzo brasileño de presionar sobre la meta adversaria, se vio frustrado en los primeros minutos por la cerrada defensa de los austriacos, que no obstante tal sistema de juego, contratacaron en diversas oportunidades y a los 25 minutos perdieron una excelente oportunidad de colocarse en ventaja, cuando una garrafal falla de la defensa local no fue aprovechada debidamente.

Coronando su despedida con un gol "Pelé" marcó el tanto brasileño a los 33 minutos del tiempo inicial, mostrando que sus condiciones deportivas están incólumes y que así como durante toda su carrera fue un "hombre—gol", aún continuaba siéndolo.

En la segunda dapa, el seleccionado austriaco atacó con insistencia y la valla brasileña pasó por algunos momentos de riesgo, posibilitados en buena parte por un "día nefasto" de sus defensores, lo que dio lugar a que a los 2 minutos el seleccionado austriaco igualara el marcador, cuando su extremo izquierdo Jara superó la valla local.

Una recuperación notable del seleccionado brasileño le permitió dominar en los minutos finales, pero la excelente actuación del arquero Rettenstener garantizó la igualdad numérica establecida.

LIVERPOOL ES LIDER DE TORNEO URUGUAYO

-Montevideo, 11 (ANSA).— Liverpool, que derrotó a Danubio por dos a cero, es el nuevo líder del campeonato uruguayo de fútbol profesional, en tanto su vencido que comandaba hasta hoy las posiciones, le escolta ahora a un solo punto. Peñarol, vencedor de Racing (2 a 0) y Nacional que dejó un nuevo punto al empatar con Bella Vista con el marcador en blanco, comparten la tercera posición a dos unidades del líder.

Defensor logró su primera victoria en el torneo, derrotando por la mínima diferencia a Cerro. Central y Sudamérica dividieron honores (uno a uno) y River Plate empató con Huracán Buceo, en dos tantos por lado.

En torno al Congreso de Fútbol:

DOCUMENTO DECISIVO EN UN MES DE DECISIONES

Autoridades de seis asociaciones de fútbol emitieron ayer un documento que puede considerarse trascendental, a 20 días del Congreso Nacional.

Dicho pronunciamiento sale al paso de algunos reclamos formulados por dirigentes de Cochabamba, los que no han vacilado en denunciar el traslado de la sede de la Federación, como argumento endeble para tachar de nulidad el Estatuto aprobado el 4 de junio y el venidero cónclave de Oruro.

(Un dirigente de Wilsterman añadía leña al fuego, opinando ayer que era probable que el torneo "Tres Ciudades" quedara frustrado: una nueva forma de presión que tiene sus bemoles, ya que quizá fueron los equipos del valle los más beneficiados —económicamente— por el certamen actual, junto a San José de Oruro).

En un mes de importantes decisiones, el documento que ahora transcribimos tam bién carácter decisivo.

Las Asociaciones de Fútbol de La Paz, Santa Cruz, Oruro, Tarija, Beni y Pando —como es de público conocimiento— fueron las instituciones que encabezaron el movimiento de reforma dentro de la Federación Boliviana de Fútbol, generando el actual estado de cosas en la matriz del fútbol boliviano. Por esa responsabilidad y ante la situacion que hoy en dia vienen creando algunos dirigentes despiazados mediante la Asociacion de Fútbol de Cochabamba, ante el llamado el Congreso Nacional Extraordinario de Fútbol, declaran:

..

.1º Alertar a las Asociaciones de todo el país sobre la forma engañosa con que se viene procediendo al intentar impugnar la Convocatoria al Congreso de Oruro. Esta aseveración se basa en los siguientes hechos:

a) Es totalmente falso que se intente marginar a Asociación alguna afiliada en el seno de la F.B.F.B., tal cual se sostiene en forma arbitraria.

b) Tampoco es evidente que se trate de cambiar la sede de la Federación Boliviana de Fútbol, pues el Estatuto bajo el cual se convoca al Congreso, en su parte pertinente dice: "Art. 2º.— Constituyen la Federación Boliviana de Fútbol, las Asociaciones Departamentales y Provinciales siguientes: a) Sucre, La Paz, Cochabamba. Oruro, Potosí, Tarija, Santa Cruz, Beni y Pando. — b) Uyuni,Llallagua, Tupiza Pulacayo, Colquiri, Vaca Diez, Huanuni, Quechisla. Villazón y Quillacollo. — Art. 4º.— La sede oficial de la Federación Boliviana de Fútbol, por Ley de la República, es la ciudad de Cochabamba".

c) Por lo anterior se colige que todas las Asociaciones permanecerán en el seno de la Federación, aunque como es lógico, con una diferente representación en los Congresos, tal como corresponde a la realidad nacional.

d) Las argumentaciones de orden político y regional que están siendo utilizadas en forma peligrosa tienen la única finalidad de evitar la verdadera reorganización de la matriz del fútbol nacional y la consiguiente estructuración real de este deporte.

2º.— Las Asociaciones firmantes, declaran que mantienen su posición original de constituir una entidad nacional que esté de acuerdo a las necesidades actuales del país y del fútbol mismo y que obedezcan, por lo menos, en alguna medida, a la organización administrativa y política de Bolivia. Por eso mismo expresan su acuerdo con la Convocatoria al Congreso de Oruro y formulan una invitación cordial y fraterna a las demás Asociaciones para sumarse a esta tarea que traerá beneficios a nuestro fútbol. De no procederse así, en la forma sensata que se señala, las Asociaciones firmantes se reservan sus derechos de actuar por su propia cuenta.

3º.— Las Asociaciones de Fútbol de La Paz, Santa Cruz, Oruro, Tarija, Beni y Pando, declarán que no permitirán ni aceptarán que se utilicen presiones de ninguna índole en esta tarea de reorganización de la máxima institución del fútbol boliviano y piden que los dirigentes, haciendo honor a su condición de deportistas, depongan sus actitudes divisionistas y empleen los recursos deportivos para solucionar sus problemas, sin acudir a métodos que dañan la unidad nacional.

La Paz, 11 de julio de 1971.

Mario Marañón Zárate. Presidente de la A.F.L.P.— Dr. Edgar Peña Gutiérrez Presidente de la A.F.B. de Santa Cruz.— Lic. Jaime Soria Galvarro. Presidente A.F. Oruro.- Ing. Mario Suárez Codelegado Asoc. Santa Cruz- Sr. Ramón Oniaba Llanos, Rep. Asoc. Fútbol del Beni.— Sr. Iván Shigler Calvimontes, Presidente Asoc. fútbol Tarija.— Tte. Moisés Benquique Ojopi. Presidente Asofútbol Pando.—

BOLIVIA INVITADA A LA GIMNASIADA AMERICANA

JOSE AYAVIRI NOS REPRESENTARIA

Bolivia fue invitada a la Gimnasiada Americana que se llevará a cabo en Maracaibo, Venezuela, el próximo mes de noviembre.

La nota fue enviada al profesor José Ayaviri (en la foto), para que éste realice las gestiones pertinentes afin de que el país esté representado por un grupo gimnasta en el mencionado evento.

El objetivo de esta justa, es el de promóver la educación física integralmente a través de sus ramas: educativa, deportiva y recreativa.

Hasta la fecha comprometieron su participación Argentina y Brasil (2 equipos) Perú, Colombia, Panamá, Ecuador y Venezuela (varios equipos). Entre los probables están: Bolivia, Estados Unidos, Chile y Uruguay. Los grupos deberán estar conformados por 12 Gimnastas como máximo (damas y varones) incluidos tres acompañantes.

Para los equipos extranjeros, los gastos de alimentación y transporte en el sitio donde se cumplirán los eventos, correrán a cargo del Comité Organizador.

HONDO PESAR CAUSO MUERTE DEL PILOTO PEDRO RODRIGUEZ

EL AUTOMOVILISMO MUNDIAL PERDIO UN GRAN VALOR

RODRIGUEZ

MADRID, 11 (ANSA). — La muerte del piloto mexicano Pedro Rodríguez, acaecida esta tarde en Alemania mientras corría en el circuito de Nuremberg, ha causado grande impacto y hondo pesar en los medios deportivos automovilísticos de España y en particular Madrid y Barcelona, en cuyos circuitos Rodríguez había estado presente en los dos últimos años, en los grandes premios de Fórmula Uno.

Rodríguez era el más famoso de los pilotos de bólidos de habla hispana actualmente presentes en las pistas de carrera. Y esto le vinculaba de forma especial a España y a los medios españoles. Era, en cierta forma, la continución de un orgullo de raza que había tenido su apogeo en los años cincuenta, con Fangio y con González. Rodríquez en España estaba siempre presente en la pequeña pantalla y en las páginas de los diarios deportivos. Ya que a él se concedían las entrevistas antes y después de las carreras. Rodríquez era, para el automovilismo español, el símbolo de cuanto puede acomunar un idioma.

La noticia llegada a Madrid por las teletipos se ha difundido inmediatamente a través de las radioemisoras y en las redacciones se está ya preparando un amplio historial recordatorio del gran piloto mexicano.

Bonn, 11 (ANSA). — El inglés Chris Craft con un Mclaren, ganó las "200 Millas de Nuremberg" de automovilismo que se disputó en el circuito de Norisring.

La carrera fue disputada en dos series. Luego del trágico accidente que le costara la vida al corredor mexicano Pedro Rodríquez el jurado suspendió la primera parte de la carrera decidiendo a los efectos de la clasificación considerar válidas las posiciones de la undécima vuelta. El accidente mortal de Rodríquez se produjo a la duodécima vuelta.

Los espectadores, que se calcula ascendían a 60 mil personas distribuídas a lo largo del circuito, observaron un minuto de silencio poco después del anuncio de la muerte del piloto mexicano. Chris Craft recorrió las 52 vueltas de la carrera en una hora 8'52"9/10 a una velocidad de 114,800 Km/H

RAMIRO BLACUTT LE DIO LA VICTORIA AL MELGAR

SU EQUIPO VENCIO POR UNO A CERO

Nuestro compatriota Ramiro Blacutt, le dio ayer la victoria a su nuevo equipo, el Mariano Melgar, al conquistar el único tanto con el que se impuso al representativo de Octavio Espinoza por la cuenta de uno a cero.

Blacutt marcó cuando se jugaban 34 minutos de la etapa complementaria con un violento tiro que se originó en la ejecución de un tiro de esquina.

Gracias a esta victoria, el Melgar ocupa el quinto lugar en la tabla de posiciones del campeonato descentralizado y es el mejor ubicado entre todos los equipos del interior del Perú que participan en esta competencia.

-UNION MAESTRANZA DE VIACHA.— Este es el conjunto que actualmente lideriza el certamen de la Primera "B". Luego de haber jugado nueve partidos, igual que el resto, acumuló trece unidades. Sus inmediatos perseguidores con Always, Diamantes, y Universitario con 12.

POSICIONES EN LA "B"

EQUIPOS	J	G	E	P	GF	GC	PTS
U. MAESTRANZA	9	6	1	2	26	15	13
ALWAYS READY	9	5	2	2	21	14	12
DIAMANTES	9	6	—	3	18	12	12
UNIVERSITARIO	9	5	2	2	17	14	12
FIGARO	9	4	2	3	20	17	10
OLIMPIC	9	4	1	4	16	16	9
AMERICA	9	1	1	7	12	24	3
MARISCAL BRAUN	9	—	1	8	12	30	1

-PROXIMA FECHA (10a — 3a. de la segunda rueda).— Hoy se fijará el escenario de estos cotejos: Diamantes—América, Universitario—Always Ready; Figaro—Mariscal Braun y Olimpic—Unión Maestranza.

PRINCIPALES GOLEADORES: Aspiazu (Figaro) con 9 goles Reguerín (Universitario) 6. Con cinco: Oropeza (CAR); Ventura (UMV); España (América) y Linares (Olympic).

MAESTRANZA ES LIDER EN LA "B"

-Ganando por cifras amplísimas (8 a 3) el conjunto de Viacha aparece nuevamente como líder de la tabla de posiciones del certamen de fútbol de Primera "B".

La victoria no extrañó mucho (aunque las cifras fueran exóticas) porque el adversario —Mariscal Braun— es el único equipo no ganador del certamen, el que marcha en el último sitio y el de arco más vulnerado.

En ningún momento corrió peligro la gestión rojinegra: ya el primer tiempo señalaba un 4—0 que se fue ampliando con el paso de los minutos, y los 3 goles de Braun se debieron, en parte a la actuación displicente de los defensores de Maestranza.

PRINCIPALES GOLEADORES EN EL MIXTO

Con 8 tantos: Linares (Municipal) y Bernal (Petrolero)
Con 7: Farías (M.S.Cruz) y Revollo (Litoral LP).
Con 6: Adolfo Flores (Chaco)
Con 5: Remberto Gonzales (MSC), Sánchez (Bolívar) Ente y Díaz (TS).
Con 4: Aguilar (Aurora), Rodríguez (Litoral COCH) ales (Bolívar) y Onofre (Wilsterman).
Con 3: Arispe y Castro (San José), Morales (Litoral H), Revuelta (Ayacucho) Delgadillo (31) Roa y Sán- (Petrolero) y Quiroga (Aurora).

WILSTERMAN Y AURORA VENCIERON EN EL VALLE

COCHABAMBA, 11 (HOY). Por Luis Alberto Arévalo. Los créditos cochabambinos, Wilsterman y Aurora consiguieron importantes triunfos en cotejos efectuados esta tarde en el estadio "Félix Capriles" por el certamen mixto de fútbol "Tres Ciudades".

Los "aviadores" doblegaron a Litoral 1—0 y los "celestes" dieron cuenta de Ayacucho 2—0.

Los primeros tuvieron que batallar más que estos para conseguir la victoria. Martínez, cuando transcurrían 5 minutos de la fracción complementaria, anotó la única conquista del partido.

Aurora por su parte, impuso mejor poder ofensivo y logró cómodo triunfo Quiroga y Tórrez fueron los anotadores

Tanto Litoral como Ayacucho, no pudieron vulnerar las vallas contrarias porque los delanteros, a su turno, desperdiciaron oportunidades propicias. El resultado final vino a constituir un castigo para ambos elencos por la inoperancia de sus vanguardias.

JUECES

Jorge Monasterios es el árbitro que tuvo actuaciones en el "Tres Ciudades", con- endo 8 encuentros.

Con 7 figuran Arturo Ortubé, Sergio Ro- Rodolfo Medina y Alberto Albornoz.

Con 5 arbitrajes están Javier Rivero y ique Guardia.

Con 4: Alberto Daza, Miguel Aliaga y ...teros.

GOLES

-Después de 70 partidos, se han anotado 172 goles, lo que hace un promedio de 2,45 goles por encuentro.

77 tantos fueron anotados en las primeras etapas, y 95 en los segundos tiempos.

En La Paz se jugaron 40 partidos y se marcaron 106 goles.

En Cochabamba se disputaron 25 encuentros con 54 goles.

En Oruro se realizaron 5 partidos, con 12 goles en total.

PENALES Y EXPULSADOS

Litoral de Cochabamba es el único equipo que todavía no ha sido favorecido con penales.

Es también el único elenco del certamen "Tres Ciudades" que no ha sufrido la expulsión de jugadores.

Ferroviario, Litoral de La Paz y Municipal son los conjuntos que todavía no han sido sancionados con penales en lo que va del campeonato.

Chaco sufrió 4 expulsiones, y el equipo de mayor intemperancia, según dicha cifra.

Petrolero de Cochabamba es el conjunto que más penales tuvo en contra: cuatro en total.

Mariscal Santa Cruz es el más favorecido con la pena máxima: la efectuó en 4 ocasiones.

POSICIONES

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	G.F.	G.C.	Pts.
THE STRONGEST	10	8	—	2	21	11	16
MUNICIPAL	10	5	4	1	11	3	14
FERROVIARIO	10	3	6	1	9	7	12
BOLIVAR	10	4	3	3	15	8	11
M. SANTA CRUZ	10	5	1	4	17	15	11
WILSTERMAN	10	3	5	2	10	10	11
LITORAL (LP)	10	4	2	4	14	12	10
LITORAL (COCH)	10	4	2	4	10	12	10
AURORA	10	3	3	4	10	13	9
PETROLERO	10	4	—	6	15	12	8
31 DE OCTUBRE	10	3	2	5	10	17	8
CHACO PETROLERO	10	2	3	5	11	14	7
AYACUCHO	10	2	3	5	8	15	7
SAN JOSE	10	1	4	5	11	23	6

PROXIMA FECHA (11a. del certamen):
COCHABAMBA: (Jueves): Petrolero-Litoral Cochabamba
LA PAZ (sábado): M.S. Cruz-Municipal y Ferroviario-The Strongest.
ORURO (domingo): San José-Aurora.
COCHABAMBA (domingo): Wilsterman-Litoral La Paz.
LA PAZ (domingo): 31-Chaco y Bolívar-Ayacucho.

-PLANEO.— Lafuente, golero de The Strongest, vuela en procura de un balón. Aráuz, de 31 de Octubre, intenta sacar provecho de la emergencia. Resguardan al cuidapalos Otranto, que hizo un buen partido y Mendoza.

-REMATE.— Gauna, delantero de Mariscal Santa Cruz, trata de rem contra el arco de Litoral. El vanguardista, sin embargo, no consigue su p pósito pues pifia el envío. Roberto Arantes cubría al crucista. Al fondo la Riveros que dirigió el encuentro.

Etchev
Un golci

-El zaguero y capitán tricolor y la cosa fue así: Litoral hizo limitó a esperar al descolorido Ma

La valiosa victoria del equipo parte para dichas instituciones), sonero trabajo de su medio campo hebrado con más toque que fue

Hubo ocasiones en que la vic postes se encargaron de negar o procidad, y la gente capitaneada ante Aguilera.

EL DERROTADO

Mariscal Santa Cruz —que pud regaló dos puntos a un adversario

Durante todo el encuentro, los do unos 60 ó 70 centros a la ár pocas veces pudieron los atacant bién altos y serenos como Etchev

Con un medio terreno en form crean, aunque tienen pasta, ni sigu el esquema de los tricolores.

Se empecinó Santa Cruz en el llegaron cuando entró tocando.

EL VENCEDOR

No fue una maravilla de equipo

1) Que tiene un arquero capaz

2) Que su defensa debe ser de los

3) Que entre el medio campo y partido.

Ante un adversario que tuvo s quipo que salió con un objetivo y lestes de inquietar realmente a la

El partido —digamos en resum fútbol apagado.

-Jiménez, que ayer jugó u lente factura, trata de salir Octubre. Cordero y Salazar La escena corresponde al 31 y que concluyó e

THE STRONGEST RECIBIO UN REGALO PERO LO APROVECHO SOLO A MEDIAS

...os 11 minutos del primer ...po. los atigrados ganaban ...no a cero y superaban —en ...e vibrante— a un luchador ...e Octubre.

...los 30 minutos, el equipo ...o quedaba con diez hom... (expulsión de Benguria) y ...es se aplacaba la búsque... ...el arco atigrado.

...una cosa ni la otra fueron ...echadas por The Strongest, ...largo de un encuentro que ...só lindo, prometedor y rá... ...para transformarse en una ...la ya muy repetida.

...equipo que gana y no con ...porque pudo ganar más ...emente; otro elenco que ... sin encontrar el más mí... ...resquicio para cambiar las

JIMENEZ...

...e frente a Bolívar ya se ...pió en alto valor, puso ...a la gente atigrada cuan... ...s once minutos superó a ...en jugada electrizante. ...o medido de Bastida, un ...a la carrera del número ...la pelota en un ángulo. ...e lo poco que vimos. Lo ...se transformó en una in... ...nte promesa de 2 equi... ...estaban (y están) en di... ...niveles.

...Octubre hurgó, en el ...el talón de Aquiles de ...a atigrada: la floja mar... ...aldonado, cuya reapari... ...o (y es casi natural) de... ...y vacilaciones.

...e lado escapaba Arauz, ...las espaldas del zague... ...perseguía a Yépez has... ...dio del campo y le cau... saba problemas a Otranto para cubrir un sector grande.

La insistencia de los albos por ese lado, y la habilidad de Marcelo Flores frente a Iriondo —sobre todo en los 25 ó 30 primeros minutos— dejaron entrever que 31 de Octubre podía hacer un cotejo diferente y hasta inquietar la valla de Lafuente.

Al final se comprobó que tanto trabajo, tanto derroche de energías de los atacantes mineros, sólo servían para que Otranto se hiciera sólido bastión atigrado, jugando un fútbol que nunca debe cambiar por el otro, por el fútbol que arriesgara el jueves ante Bolívar.

LA SALIDA...

...de Benguria tuvo su ribete de anécdota.

El medio campista —que estaba realizando una interesante tarea frente a Romero, y servía de fogonero a sus atacantes— hizo gesto de enviar un balonazo al juez Guardia. Este lo amonestó, y provocó la respuesta del número seis. Expulsión.

Pero no sólo fue la anécdota, sino que obligó a un cambio posicional, al retraso de Melgar para cubrir el medio terreno, y a la mayor tranquilidad de Romero.

Desde los 30 hasta los 45, Strongest tuvo en su poder la posibilidad de aumentar la ventaja y terminar con el pleito. Y no lo hizo.

EL SEGUNDO...

...tiempo amenazó aburrir a los espectadores, especialmente cuando dejó de llegar Arauz al ataque, cuando Yépez se lesionó, cuando lo mismo ocurrió con Marcelo Flores y cuando la defensa de The Strongest dejó de tener problemas.

El cambio que ensayó Camacho (salió Bastida y entró David Morales) pudo ser promete dor, pero también se quedó en promesa.

Rolando Vargas fue al ataque, Jiménez a la punta, abundaron los ataques del equipo del club decano, pero Larrazábal, Salazar y compañía frenaron una y otra vez las cargas del líder.

EL SEGUNDO...

...gol de Strongest fue —en cámara lenta y con escenario frío— una obra de arte.

Un toque perfecto de Rolando Vargas en profundidad, la entrada del "Tanque" Díaz que ayer volvió a perder grandes ocasiones, y el toque suave del delantero por encima de Torrico.

Establecido el dos-cero, a esa altura (los 35 minutos del segundo tiempo) el partido quedaba liquidado como espectáculo y como posibilidad de nuevas emociones.

Enrique Guardia —el árbitro— se encargó de subrayar, sin embargo, un final que no deseaba nadie.

En un partido tan tranquilo (tan aburrido, diríamos, para emplear el término justo) dejó de cobrar un penal que le cometieron a Juan Américo Díaz; y después pasó por alto un golpe de Larrazábal.

Cuando ya el partido epilogaba, David Morales quiso demostrar que estaba en el terreno y salió fieramente al encuentro de Salazar, golpeándolo con dureza injustificada.

Guardia levantó tarjeta amarilla y se acercó al jugador caído de 31 de Octubre: viendo que éste se quejaba mucho, pensó que había alguna lesión seria y entonces cambió la tarjeta amarilla para sacar la roja, y expulsar a Morales.

En un partido sin grandes protagonistas (tendríamos que anotar a Otranto, Jiménez, Romero en varios momentos, Marcelo Flores y Salas como los más relevantes jugadores del terreno) el árbitro pasó a ocupar el primer lugar, perdiendo la cabeza y las riendas del partido.

No se podía pedir un final más dislocado, para un encuentro que transcurrió entre promesas, con un líder queganó sin brillo y un 31 de Octubre que cayó por quinta vez consecutiva.

SINTESIS

LITORAL LA PAZ (1) : Pradel, Encinas, Taboada, Etchevest y Arantes, Pozo y Loza (después Alvarado), Zalles, Revollo, Oropeza y Camacho.

MARISCAL SANTA CRUZ (0) : Aguilera, Barrientos, J. Gonzales, Montoya y Granajo, Mariscal y Chambilla, Villegas (después Ortigosa) R. Gonzales, Gaona y Farías.

GOLES : En el primer tiempo, Revollo (Litoral) a los 8 minutos.

ARBITRO : Javier Rivero. Sin problemas, en un cotejo tranquilo y correcto.

THE STRONGEST (2) : Lafuente, Maldonado, Otranto, Méndoza e Iriondo, Romero y Vargas, Bastida (remplazado por Morales), Díaz, Jiménez y Nilton Pinto.

31 DE OCTUBRE (0) : Torrico, Estrada (después Heredia) Salazar, Larrazábal y Cordero, Salas y Benguria, Flores, Arauz, Melgar y Yépez (remplazado por Saavedra).

GOLES : Jiménez (TS) a los 11 minutos del primer tiempo, y Díaz (TS) a los 35 minutos del segundo tiempo.

JUEZ : Enrique Guardia. Actuación deficiente y vacilante

EXPULSADOS : Benguria (31) a los 30 PT y Morales (TS) a los 45 ST.

...ral:

...ramos

...nes previas al encuentro, ...n empezaba, y después se

...as Armadas (clásico a... ...udes: sobre todo por el te... ...a) y el contragolpe en...

...do cuando Pradel y los ...o también existió la reci... ...portunidades magníficas

...ición dentro del torneo— ...ido.

...Cruz deben haber gasta... ...rtos en el cómputo; muy ... marca de hombres tam... ...Taboada.

...l corren más de lo que ...osa fue problema para

...s mejores oportunidades

...saber: ...o.

...o para enfriar cualquier

...inistró) Litoral fue un e... ...os estuvieron los albice...

...jugadas interesantes de

...un tanto de exce... ...fensores de 31 de ...player stronguista. ...n The Strongest y ...os por dos a cero.

Culminó el certamen atlético "Selección"

DEL MISMO SERA NOMINADA LA PRESELECCION

Finalizó ayer el campeonato "Selección" de atletismo, en pista del estadio Hernando Siles, con pruebas de pista y campo reservadas para competidores de ambos sexos, mayores, juveniles e infantiles.

En el curso de los siguientes días, la Comisión Técnica de la Asociación paceña nominará el preseleccionado que se alistará para intervenir en el nacional que se llevará a cabo en Cochabamba, el próximo mes de octubre.

Los resultados generales del evento concluído en la víspera, fueron los siguientes:

DAMAS

Mayores, salto largo: Jenny Muñoz 4.40 metros, Teresa Gutiérrez 4.10, María Eugenia Ramírez 3.90, Carmen Cuba 3.60, Yolanda Cabrera 3.52 y Ligia Fernández 3.45. Lanzamiento de bala: María Elena Postigo 8.70, Juana Postigo 7.82, Clotilde Delgadillo 7.73, Gloria Castillo 6,88 Teresa Salazar 6.73 y María Esther Montes 5.85 metros. Posta 4 por 100: UMSA (María Eugenia Ramírez, Carmen Cuba, Teresa Gutiérrez y Jenny Muñoz) 56"7/10.

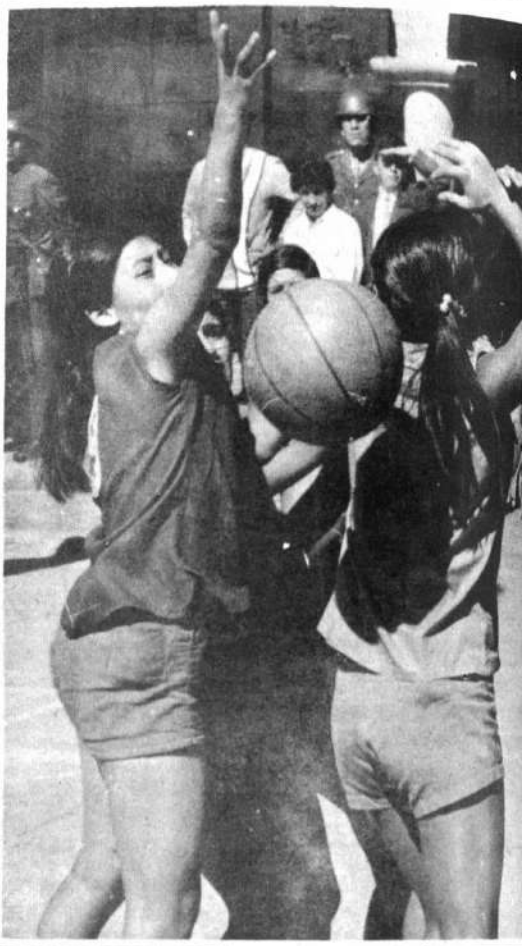
Juveniles, 80 metros llanos: Carmen Pinell 12" 1/10, Irma Peláez 12"3/10 y Daysi Muñoz 12" 7/10. 100 metros llanos: María Eugenia Ramírez 13" 9/10, Jenny Muñóz 14" 1/10 y Carmen Cuba 14" 5/10.

Infantiles, 50 metros llanos: Marcela Siles 8" 6/10, Martha Muñóz 8" 9/10 y Elizabeth Sánchez 9" 2/10.

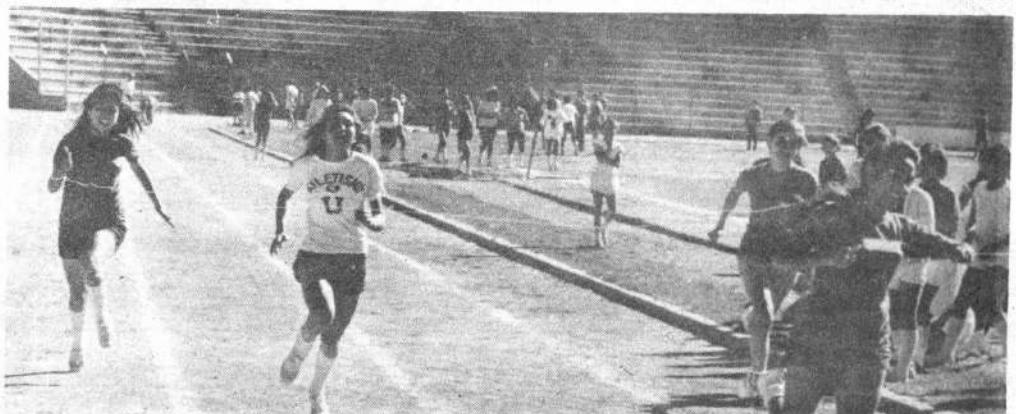
VARONES

Mayores, 100 metros llanos: Dennis Vargas 11" 3/10, Gonzalo Reyes, 11" 5/10 y Jorge Navajas 11"5/10. 200 metros planos: Dennis Vargas 22" 9/10, Jorge Navajas 22" 9/10 y Gonzalo Reyes 23" 3/10. 800 metros planos: Hugo Herbas 2' 13" 6/10, Raúl Espinoza 2' 14" 9/10 Víctor Fernández 2' 17"1/10, Adalid Ramírez 2' 18" 3/10, Hernán Rocabado y Crispín Quispe, sin tiempo 5.000 metros planos: Crispín Quispe 17', Ricardo Condori 17' 30" 5/10, Lucio Chuquimia 18' 30" 6/10, Oswaldo Quispey Leandro López, sin tiempo.

Salto alto: Rolando Arana 1.75, Fernando Velasco 1.75 Rolando Pastory Roberto Mariaca 1.50



-¿DONDE ESTA LA PELOTA....?.— Mientra catini de Municipal, con el brazo en alto, trata seguir el balón, Ana María Arteaga (8) de la " parece como queriendo cubrirse de los rayos Ninguna logró apoderarse del esférico. Buen logró Universitario.



-LLEGADA.— Carmen Pinella llega primera a la meta de los 80 metros llanos empleando tiempo de 12" 1/10. El certamen "Selección" culminó ayer en pista del estadio Hernando Siles. En el curso de los siguientes días, la Comisión Técnica de la Asociación Atlética Departamental, nominará el pre—seleccionado que se preparará para el nacional de Cochabamba.

TRIUNFO DE "U" EN BASQU

-La conformación juvenil femenina de Universitario, venció a su similar pal por 23—16, en confrontación canastera de carácter amistoso cumplida cha de la Dirección Departamental de la Guardia Nacional.

La primera fracción de juego finalizó igualada en 11 puntos por bando.

Este cotejo sirvió para comenzar a nominar la pre—selección paceña de que se alistará para intervenir en el nacional juvenil que se llevará a cab bamba, entre el 21 y 28 de este mes.

De acuerdo a lo observado en la víspera, ciertamente, el panorama e Varias figuras de ambos equipos destacaron nitidamente, razón por la que tación fue agradable.

En encuentro de varones, también amistoso, Litoral dio cuenta de Univers peón del "Apertura" por 66—38. La "U" no presentó su equipo titular. F sus más importantes figuras: René Verduguez y Rodolfo Aliaga, tampoco Unzueta. Ello disminuyó la capacidad de la conformación de San Andrés y ofreció muy poco como espectáculo.

Finalmente, por Segunda de Ascenso, se midieron Quillacollo y Minerv primero por 23—22.

DESEMPATE

Mañana a partir de las 19 horas, se iniciará el triangular femenino que s desempatar el segundo puesto del torneo de pre—temporada. En esa situación Universitario, Municipal y Simón Bolívar. Precisamente, en la oportunidad comuneras y universitarias. La fecha será completada con el partido amisto nes entre Estudiantes Juniors—Gimnasia y Esgrima.

-800 METROS.— El pelotón de competidores toma la curva y se dispone a embalar hacia la meta. Esta prueba, una de las más difíciles cumplidas en la víspera, fue ganada por Hugo Herbas, quien totalizó 2 minutos, 13 segundos una décima para las dos vueltas a la pista del estadio miraflorino. Quienes sean tomados en cuenta para el combinado paceño, serán sometidos a intensa preparación para la justa nacional.

EL CLASICO DE LAS HORAS EXTRAS

...jueves pasado, miles de pe... entusiastas por el clasico en ...ectiva, trabajaron horas ex- ...n emitir una queja.
...caron entradas con algún ...; se trasladaron al Estadio ... estómagos vacios o semi—va- ... se enfriaron en las tribunas ...tiempo apelando a incontables ...dios ya conocidos para estas ...ciones; soportaron una insó- ...invasión de gas lacrimógeno; ...ron por encontrar un lugar ... le permita ver el partido; ...ron apretujones e incomodi- ... abandonaron el estadio, cer ...ya la medianoche, con la son... en los labios (si eran boliva- ...) y con una inconfundible ... de amargura si sus simpa- ...estaban con los atigrados.
...s sobre peso, las taquillas ...ron una recaudación ...no ...común en jornada nocturna. ...cronistas, contagiados del ...popular —un antídoto para ...er temperatura baja— acu- ... datos, ordenaron cifras, ... a relucir estadísticas, ve... ...goles, derritieron la frágil ...ra futbolística del encuen- ...mostraron, sobre el final, la ... académica por cuatro go- ...
... el jueves diferente por ... motivos y para mucha gen

STRONGEST

...era el favorito en las frías presunciones anteriores, por el simple hecho de ser líder, casi doblar en puntos a su antagonista y presentar un ataque cuya solvencia estaba señalada por 18 goles previos al cotejo.

Pero los clásicos se escriben con otra pluma, y así se escribió con tinta diferente, ese partido varias cosas surgieron repentinamente como motivos de alegría de alarma:

1) La rápida conquista de Bolívar en jugada de Sanchez.

2) La aparición de un juego brusco que pronosticaba minutos negros para el árbitro.

3) La escasa marca que ofrecían varios jugadores de The Strongest (Mendoza y David Morales los más señalados(frente a las escasas incursiones de Bolívar.

MUCHAS COSAS...

...fueron ratificándose con el paso de los minutos.

Bolívar tenía el medio campo en su poder, pero el ataque no respondía de igual modo: en la primera etapa, los celestes llegaron a un grado superlativo de efectividad, con sólo cuatro ataques profundos y dos goles.

En el otro arco, Griseldo Cobo añadía nuevos lauros a su récord de arquero, frenando arremetidas muy bravas de Díaz, Pariente y Bastida.

Pese a que Rada y Costa se aferraban al sentido futbolístico que los distigue, el balón saltaba sobre ellos —en el contragolpe— y los atigrados llegaban más, amenazaban más.

Cinco corners para The Strongest y ninguno para Bolívar, parecían sintetizar el primer período La ironía era clara: la gente de Bastida no tenía goles y el arco de Galarza había caído en dos ocasiones...)

ALGO OCURRIO...

... a los 20 minutos, que resultó handicap importante concedido por The Strongest.

Ya a esa altura del encuentro, los puntapiés eran moneda corriente, y varios defensores y delanteros iban a buscar el balón con aviesa intención.

En ese minuto 20, el juez sorprendió un golpe de Luján y una desconcertante respuesta de Pariente los dos se fueron del terreno y allí comenzó a caer verdaderamente The Strongest, que sólo perdía uno a cero.

Luján fue remplazado sin problemas por Gómez.

Strongest, en cambio, no encontró relevo para el jugador Pariente. (Acabaron así —casi sin haber comenzado— las posibles paredes de Pariente y el Tanque Díaz).

EL PENAL

...que le fue concedido a los atigrados a los cinco minutos del segundo tiempo significó un respiro para el conjunto de Roland Vargas, pero un respiro de escasa duración.

Cuando Bolívar comenzaba a perder la calma (Rada y Costas eran abrumador por Romero y Vargas) vino el tercer gol académico, de influencia decisiva. Juan Carlos Fernández elaboró un remate (que pudo considerarse centro y así pareció entenderlo Galarza) para que la pelota, caprichosamente ingresara en la valla stronguista.

Aún no era tarde, sin embargo, para la recuperación atigrada, aun que su ataque era pálido remedo del que vimos otras veces.

Fue, sin embargo, demasiado tarde, porque a los 17 minutos vino el penal (que muchos seguirán discutiendo) y Rada mostró la perfección en ese remate que estructuró el cuatro a uno.

STRONGEST...

...Otranto naufragó entre la incertidumbre de David Morales (no marcó, no tuvo orden, perdió la calma el ex-jugador del CAR) y la nerviosa pujanza de Mendoza, que muchas veces se transformó en golpe descalificador.

Morales pretendió irse al ataque y dejó a Fernández en cómoda situación para el contragolpe.

Mendoza quiso solucionar con brusquedad lo que futbolísticamente no podía resolver.

Iriondo también perdió la serenidad en algunos instantes.

Metido entre tres hombres que no respondían más que esporádicamente. Otranto estuvo lejos de ser el jugador de fútbol que todo puede resolverlo.

Si el medio campo multiplicó esfuerzos, el ataque sufrió la expulsión de Pariente y testimonió la inferioridad física de Bastida.

Aún en el principio de la segunda etapa, aún en el momento en que no parecía lejano el empate, Strongest era un equipo con agujeros y con defecciones. La caída de cifras rotundas no fue ajena a esos problemas.

BOLIVAR...

...aceptó los muchos regalos adversarios, aunque también los hizo. (El cronista no termina de explicarse la insólita reacción de Juan Carlos Fernández — 30 minutos del segundo tiempo— al golpear a un rival cuando su equipo iba ganando con facilidad y sin apremios).

Encontraron los celestes que su contrincante no tenía ataque, o era un ataque de voluntades individuales, sin conexión, sin entendimiento.

Hallaron los celestes una fácil senda para la réplica, en el rincón que David Morales no cubría y donde Otranto vacilaba.

Aún sin aprovechar debidamente a Alberto Morales (muy ocupado en colaborar el medio campo) a Bolívar le sobraron ocasiones para mostrarse muy contundente.

El clásico de las horas extras irá palideciendo a medida que transcurra el campeonato, y los rivales de siempre enfrenten otros adversarios, diferentes problemas y disímiles resultados: queda en carpeta, sin embargo, un partido lleno de suciedades, con muchos jugadores interesados en golpear antes que jugar fútbol, jugadores despechados, jugadores superados, jugadores que pretendieron ejercer (a veces con éxito) esa política ab surda llamada intimidación del contrincante.

APUESTAS

Nadie podrá hacer una estadística de las importantes sumas que se apostaron el jueves en favor de uno y otro elenco.

Pero nadie ignora o duda que tales apuestas existieron.

Sobre el final del encuentro se mencionaba —en tono de broma— a quienes habían arriesgado decenas o centenares de pesos en favor de la divisa perdedora.

Resultaba más difícil investigar otras apuestas (alguna se hizo en dólares) ubicadas en un nivel más alto de aficionados.

Muchos adictos a The Strongest no sólo sufrieron un disgusto: también padecieron un revés económico del que tratarán de resarcirse cuando llegue la revancha clasica.

...CLASICO DE ...TURO ORTUBE

...mpre es difícil conducir un ... En cualquier parte del ...

...uro Ortubé se encontró e... ...es con la enorme responsa...ad de sacar a flote un co... ...onde gran parte de los 22 ...dores había salido con una ...sa: golpear.

... salió malparado del todo, ... hubo ocasiones —dentro ...encuentro— en las que se ...ró excesivamente benévolo, ... si hubiese agotado el cu... ...e expulsiones, como si no ...ra desmantelar a ningu... ...e los clásicos adversarios.

...ueron expulsados tres hom... ...pero varios otros hicieron ...sible para merecer similar ...dad: Mario Rojas, Juan ...rto Díaz, Iriondo, Mendoza ...lando Vargas, para no ci... ...ino a quienes protagoniza... ...as agresiones más visibles.

...margen de lo que consti... ...n varios episodios mal in... ...nados (no sancionados ...el juez con igual severidad) ...mos anotar que Ortubé ...ió el propósito inicial (lle... ...al final del encuentro sin ...ndalos mayores) aunque ... estuvo de perder las rien... ...del partido definitivamente. ...a prueba para un árbitro ...mucha experiencia.

Esta es la mejor muestra de insinceridad. Vargas y Rada, capitanes de The Strongest y Bolivar, se abrazan antes del último clásico. Las poses amistosas teminaron en cuanto comenzó el juego. Después imperó la violencia.

LOS NOMBRES DEL CLASICO

GRISELDO COBO: Mostró que la experiencia vale, y que el arquero no pued eser simplemente un elemento estático o espectácular. Salió a cubrir por lo menos dos netas situaciones de gol.

En una ocasión —corner chanfleado de Romero— estuvo a punto, sin embargo, de trastornar los planes celestes, al pretender rechazar con el puño. Rebote, travesaño y salvada increíble del arquero.

RADA-COSTA: No pudieron lucir enormemente pero pusieron su cuota de tranquilidad y sapiencia en el medio terreno. Allí donde The Strongest era un atado de nervios y de incertidumbres.

JORGE JIMENEZ: Batalló incansablemente, pero a veces sin compañía y otras veces sin claridad. No perdió la calma en un partido donde eso era casi un milagro.

JUAN D. SANCHEZ: Dos goles magníficos en la primera etapa: sobre todo el primero, con un cambio de velocidad que dejó parados a varios defensores rivales. La actuación del jueves le puede dar confianza.

VICTOR GOMEZ: Ante la expulsión de Luján, bajó a defender, y allí lució —peleando incontables balones— cuando The Strongest pretendió cambiar el panorama del cotejo.

¿Quien dijo que los precios suben?

¡OTRA VEZ SAID BAJA SUS PRECIOS!

·SANFORIZADO·

15% DE REBAJA!

EN TODAS SUS MERCADERIAS Y EN TODA BOLIVIA

OTRA VEZ «SAID»: GARANTI DE ESTABILIDAD Y CONFIANZ EN LA INDUSTRIA NACIONAL

XITO
PARA
ON
TAL
VOLVIO
DADERA
PRADO"

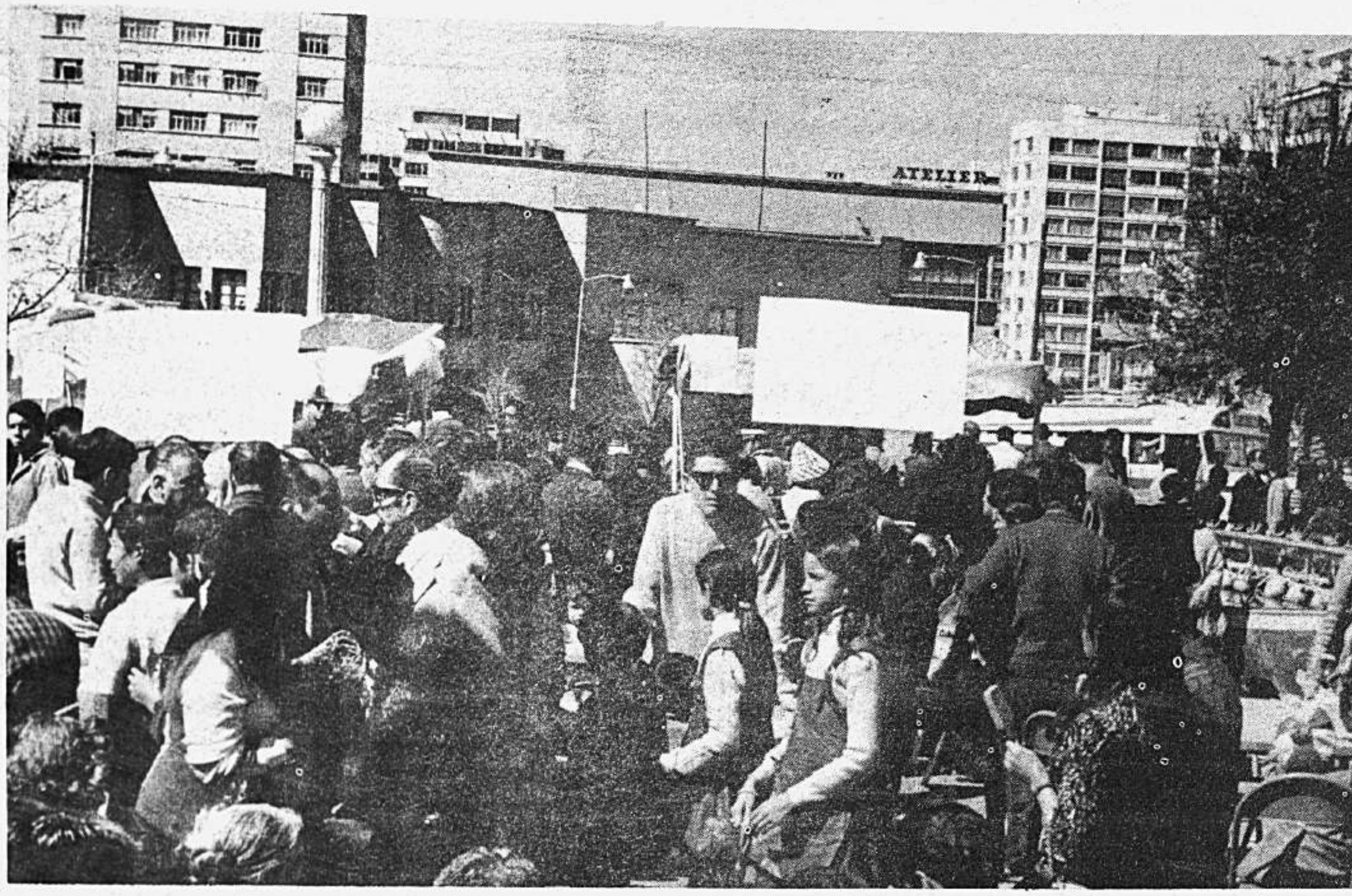
...ica General Juan Jo... autoridades se des... ...ando, la kermesse en colaboración con ...ar fondos destinados

...añana en el princi... animacion de bandas ...e Seguridad Pública ...ada en el programa ...asiado su escenario ...ezar integramente su

...programa televisi... ...operación que brin... ...les de prestigio que ...es– a aumentar los ...rios para el funcio... ...ñez boliviana.

...raron en la tarea de ...os y prendas de ves... ...nismo se efectuó un ...de conjuntos y ar... ...niños disfrazados que

...y platos criollos tóm... ...o de damas represen... ...de beneficiencia. La ...de Torres, colabora... ...sidencia atendió per... ...feliz éxito de la ker...



La población de la ciudad de La Paz, respondió unánimemente al llamado del Comité Pro Hospital del Niño, asistiendo en forma masiva a la kermesse organizada por las esposas de los ministros de Estado, Damas diplomáticas, Voluntarias del Hospital de Clínicas, Comité de Damas Rotarias y Leonas y esposas de médicos pediatras, cuyo propósito es el de lograr la recaudación de fondos destinados a la conclusión de obras y equipamiento del nosocomio infantil, con el fin de que éste preste servicios efectivos a la niñez boliviana.

LA POBLACION PACEÑA RESPONDIO: POSITIVO

POR UN ANHELO COMUN

-La colectividad paceña respondió positivamente a los llamados efectuados por el Comité Pro—Hospital del Niño que preside la Primera Dama de la Nación, doña Emma Obleas de Torres.

Como no podía ser de otra manera, miles de personas imbuidas por sentimientos de solidaridad acudieron ayer desde las primeras horas de la mañana al paseo de El Prado para entregar su cooperación económica destinada a la conclusión del Hospital del Niño.

Las damitas que concurrieron a la cita dieron especial marco a la campaña iniciada ayer y que culminará, de acuerdo al programa faccionado por el mencionado Comité, con un encuentro internacional de fútbol en el estadio "Hernando Siles" de Miraflores.

Gentes de todas las clases sociales, dejando de lado todos los prejuicios, hicieron fuerza común para el fin anhelado por la niñez desamparada del país, que es la que más requiere de los servicios sanitarios de un nosocomio.

Una dama del Comité de Voluntarias, ocupada en la preparación de un plato tradicional, cuya venta sirvió para la recaudación de fondos destinados a la conclusión de obras del Hospital del Niño.

-La variedad de platos nacionales, los diferentes juegos destinados a la distracción de los asistentes y la animación de bandas de música, dieron un marco sobresaliente al acontecimiento.

Profesionales

Dr. Adolfo Land Velarde

ORTOPEDIA — TRAUMATOLOGIA — REHABILITACION

Especializado en Europa

Universidad de Bologna — Instituto Ortopédico Rizzoli— Bologna — Italia. Consultorio Edif. Tobia (Potosí—Colón) 4º piso **Horario de Consulta: 17 a 19.30 hrs.**
Teléfono: Consultorio 24018 — Domicilio: 28301.

Dr. Alcides Rodríguez Jordán

GINECOLOGO — ESPECIALISTA

Clínicas Ginecológicas de España, Alemania y Austria. Cáncer Genital: Método Citológico y Colposcópico para su diagnostico precóz. **Tratamiento** del matrimonio estéril. **Cirugía** de tumores. Parto **sin dolor**. Consultorio Av. Mcl. Santa Cruz 1322. Edificio Avianca. Tel. 40329 — 25015 Consultas de horas 10:30 a 12 y 15 a 19 — Ruega pedir hora—

Dr. OSCAR VARGAS

ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA DE NIÑOS
ESPECIALIZADO EN EL EXTERIOR

-Hospital de Pediatría — Centro Médico Nacional— MEXICO. Malformaciones congénitas musculoesqueléticas. Luxación congénita de cadera. Deformidades del pie, columna vertebral. Tratamiento y manejo de parálisis cerebral infantil. Secuelas de Poliomielitis. Pie plano. Tumores óseos. Fracturas.
Atención de horas 14 a 17. Consultorio: Edificio Petrolero 2o. piso, Av. 16 de Julio No. 1616. Teléfono 50461. Domicilio Teléfono 22354.

LLAMADAS NOCTURNAS DE URGENCIA

Dr. Félix Saunero Rojas

GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Ex residente de Ginecología Nº 1 de México D.F. Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos: Consultorio Belisario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7. Teléfono **Consultorio 41003** — Domicilio 20227.

Dr. Eduardo Figueroa Erazo

DENTISTA (ESPECIALISTA EN NIÑOS)

Comunica a su distinguida clientela que luego de sus estudios de especialización realizados en la Universidad de OSAKA (JAPON). Atiende nuevamente en su consultorio de la calle Ayacucho Nº 320. Edificio Cine Scala 3er. piso.
Favor reservar hora al teléfono 22692.

Dr. Ernesto Peredo Rojas

CIRUJANO CANCEROLOGO
EX RESIDENTE DEL INSTITUTO DEL CANCER DE LIMA

CIRUGIA: Bocios, hernias, vesícula, estómago e intestinos. TUMORES: Benignos y malignos de la cara y el cuello; cáncer de las manos, ginecológicos y digestivos. Quimioterapia del cáncer. — CONSULTORIO Colón 668 Tel. 50608. Atención de 16 a 20.

Dr. Hugo Mirabal Sainz

CIRUGIA GENERAL GINECOLOGIA

Consultas de horas 15 a 18 en calle Loayza 167 (altos Arauco Prado) y de horas 19 a 21 en Clínica San Miguel de Calacoto.
Teléfonos consultas 20466 — 82009. Teléfono domicilio 83670.

Dr. José Sotomayor F.

UROLOGO

Especializado en Alemania, atiende enfermedades de los riñones, vejiga, próstata y venéreas.
Consultas de 15 a 18 — Consultorio Colón Nº 668.
Teléfono Consultorio Nº 50608. Domicilio 41954.
MAN SPRICHT DEUTSCH

Dr. José Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

Post-Grado Universidad Nacional y Católica — Argentina — Enfermedades y cirugía del CUELLO — BOCIO — ESTOMAGO. — HIGADO y VIAS BILIARES — PANCREAS — INTESTINOS — HERNIAS — VARICES y sus complicaciones — CIRUGIA DE MAMA.
Consultas de **Hs. 15 a 19. Edificio Cine Scala 3er. piso. Teléfono** 22692 — 55945 — Casilla 4143.

Dr. Emilio Salgueiro Celis

MEDICO CIRUJANO ESPECIALIZADO

Enfermedades y Cirugía del Tórax (Corazón, Pulmones, Esófago Diafragma) Cirugía vascular (insuficiencias arteriales. Tratamiento radical de várices). ENDOSCOPIAS — AEROLIZACIONES — ELECTROCARDIOGRAFIA. Rayos X. Consultorio: **Horas** 15 a 18 y 30. Edificio Castilla Ofs. 303 — 304. Calle Loayza **Tel.** 27502. Domicilio: Rosendo Gutiérrez 374. Tel. 22567 — **22294.** Casilla 2475. Man Spricht Deutsch — English Spoken

Dr. Edgar Tardío Domínguez

MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA

Especializado en la Universidad de París **(FRANCIA). Miembro** Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e **Instituto Barraquez** de Barcelona (ESPAÑA). Ex-asistente del **hospital HOTEL DIEU** de París. — MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO. — Consultorio: Federico Zuazo 1553. **Teléfono 43235.** Casilla 5081 — **Atiende todos los días de 11 a 12 y de 16 a 20. SABADOS de 9 a 12.**
ON PARLE FRANCAIS

Laboratorios Roux

Dr. Rubén Tejada Andrade

Dr. Miguel Velásquez P.

Análisis de: Orina, heces, L.C.R., pruebas de embarazo, bacteriología, parasitología y química en general.
Atención: 8 y 30 — 12 m. y 15 — 19 p.m.
Avenida Camacho 1223 (Esq. Ayacucho) Edif. Krsul 5o piso. Oficina 509. Tel. 24528. Casilla 2665. Tel. domicilio 21122.

ofertas • ofertas • ofertas • ofer

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila departamento tres dormitorios, teléfono, garaje. San Pedro.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila lindo departamento tres dormitorios, dependencias. Plaza Uyuni.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila pequeña casa dos habitaciones, baño, cocina. Següencoma.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila departamento nuevo tres dormitorios, dos baños, terraza, Cuba.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila departamento tres dormitorios, dependencias. Litoral, Miraflores.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila departamento amoblado, independiente, un dormitorio, dependencias. Arce.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila departamento amueblado dos dormitorios, dependencias. Sopocachi.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila casa tres dormitorios, dos baños, jardín, garaje. Calacoto.

COMERCIAL ALAS

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila casa amueblada, dos dormitorios, jardín, garaje. Sopocachi.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila todo un piso con tienda. Evaristo Valle.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Anticrético casa tres dormitorios, dependencias. Miraflores.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Anticrético departamento dos dormitorios, dependencias. Final Landaeta.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Anticrético departamento tres dormitorios, dependencias. Villa Fátima.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Anticrético casa tres dormitorios, dependencias. 20 de Octubre.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Anticrético departamento tres dormitorios, garaje, dependencias. Obrajes.

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Anticrético chalet tres dormitorios, dependencias. San Pedro.

COMERCIAL "

Anticrético depart
dormitorios, de
$b. 14.000. Villa

COMERCIAL "

GALERIA LUZ. T
Anticrético chalet
torios, garaje, de
Sopocachi.

COMERCIAL "

GALERIA LUZ. T
Anticrético depart
dormitorios, depen
mienzo Quintanilla

COMERCIAL "

GALERIA LUZ. Te
Vende confortable
dormitorios, dos b
dín, garaje. Capitán

VENDE CASA O

Tres dormitorios,
raje, dependencias
chi. COMERCIAL
Tel. 29734.

NECESITO CAPIT

Primera hipoteca,
garantía, seriedad,
COMERCIAL "ALA
29734.

PROPIETARIOS DE

Si desea alquilar
ticrético pase a CO
"ALAS" donde será
con clientes de recon
vencia, garantía. P
RIOS NO PAGAN C
Galería Luz. Tel. 29

NECESITA CA
ANTICRETIC

Tres, cuatro dormit
endencias. Sopoc

PADR

HOMICI

ROMA, (ANSA).—
bre que mató a su h
lico de 23 días, en
año pasado, probable
será procesado, segú
dió hoy.

Livio Davani arro
queño Ivano, nacid
nas y con la mano
rente de cuatro dedo
guas del río Tiber,
puente de esta capit

Un análisis siqui
nado por el juez in
como resultado que
ra completamente
comprender y razona
mento que mató al

Acusado de homi
tario agravado, Da
cuentra actualmente
cel. Se entregó a l
mediatamente despu
ter el delito. Está c
ne una hija.

Domenico Sica, el
su requisitoria escri
juez instructor que
Davani "no imputab
guramente el juez a
pedido.

El "caso" suscitó
moción en la opini
Se recogieron nume
a favor de la liber
vani.

REY HASSAN II REASUMIO EL PODER EN MARRUECOS

ubversores fueron asesinados

(Marruecos), 11 (AN
rey Hassan II a quien
rupo de militares inten
r del poder para po-
la monarquía y estable
pública, reasumió el
pas horas de contro-
ación subversiva.
ño, según informó la
prensa marroquí se
a mañana a su oficio
despachar como de
asuntos de Estado".
ción no precisa que
encuentra en compa-
más inmediatos co-
tanto, y luego de haberse restablecido la calma, el ministro del Interior declaró oficialmente que "todos los participantes en el complot fueron asesinados o detenidos".

Sin embargo, esta mañana se escucharon disparos de fusil y ráfagas de ametralladoras cerca de la sede de Radio Rabat, desde donde ayer el grupo de militares subversores había anunciado la muerte del rey Hassan y la proclamación de la república.

Durante la mañana algunos helicópteros volaron sobre la capital marroquí, mientras en las puertas de la ciudad se instalaron puestos de control.

Algunos focos de resistencia, según voceros oficiosos, quedan todavía en la ciudad, pero serían de relativa importancia. Las tropas fieles al rey, por otra parte, habrían rodeado completamente a estos grupos de rebeldes, ocho de los cuales se rindieron en la mañana a las tropas del gobierno.

NORMALIDAD

Fuentes oficiales informaron que la situación en esta capital es normal. Los aeropuertos funcionan hoy normalmente y el tráfico urbano se desarrolla con regularidad.

MUERTOS

Según noticias no oficiales, los muertos en la batalla de ayer en el palacio real serían un centenar. Además de los 28 entre los dignatarios y huéspedes del soberano marroquí habrían resultado muertos unos 70 rebeldes.

Se ignora el balance de los detenidos, pero algunas fuentes hablan de unas 700 personas.

Desconocida enfermedad causa muerte masiva en una población brasileña

Setenta víctimas en Dom Basilio

EL SALVADOR (Brasil), 11 (ANSA).- Una enfermedad desconocida que se supone sea encefalitis, causó la muerte de setenta personas en los municipios de Dom Basilio y Santa Teresinha, en el interior del Estado de Bahía, provocando un éxodo en masa de los habitantes de las dos localidades.

DOSCIENTOS ENFERMOS

En el municipio de Dom Basilio, donde murieron cincuenta personas y más de doscientas se hallan enfermas. El alcalde Caires de Araujo amenazó cerrar la alcaldía y abandonar la ciudad si las autoridades sanitarias del Estado de Bahía no adoptan medidas inmediatas.

TEMOR

Dom Basilio cuenta con unos mil quinientos habitantes y más de la mitad huyeron hacia regiones más distantes, temiendo contraer la enfermedad, cuyos síntomas clínicos son vómitos, fiebre y diarrea.

POSIBLE ENCEFALITIS

En El Salvador, capital de Bahía, los médicos de la Secretaria de Salud diagnosticaron la enfermedad como "encefalitis", una infección causada por un virus en la membrana que envuelve el cerebro.

án se independizará la corona británica

COLOMBO (Ceilán), 11 (ANSA).— La asamblea constituyente de Ceilán aprobó las últimas disposiciones para modificar la constitución, gracias a las cuales la isla se convertirá en seis meses en "la libre, soberana e independiente república de Sri Lanka".

En vez de tener al actual gobernador general en representación de la Reina de Inglaterra, Ceilán tendrá naturalmente a un presidente de la república.

Entre las otras reformas de importancia figura la abolición de la cámara alta. El poder legislativo será ejercido solamente por la asamblea nacional. En parte para atenuar los temores de la oposición, que tenía la mayoría en la cámara alta, fue creada una corte constitucional. La asamblea se mantendrá en su cargo durante seis años. En la nueva constitución existirá un sector dedicado a la protección de los derechos humanos fundamentales y uno a la tutela de la religión de la mayoría, es decir el budismo.

Sucesivamente, la asamblea constituyente deberá aprobar el texto definitivo de la constitución, que comprende las modificaciones ya adoptadas.

esuración" ó muerte smonautas a U.R.S.S.

, 11 (ANSA).— U. ca depresuración" muerte de la tripu. "Soyuz 11" durante final del regreso a Así lo hizo saber Radio Moscú, con las conjeturas for- er expertos extran bién algunos so- la espera de una ón oficial por par- RSS.

ación estaba for- el teniente coro- ui Dobrovolski, el or Patsayev y Vladislav Vol- tripulación había rmar la primera orbital en torno a nganchándose con lanzada varias se- y a establecer un d de permanencia r 24 días.

SILARAN A OFICIALES RRECTOS MARROQUIES

Lo anunció Hassan II

11 (ANSA).— Los oficiales responsables de la insurrec- spera serán pasados por las armas, según declaró esta nferencia de prensa el rey Hassan II de Marruecos. nos suboficiales que siguieron a los oficiales amotinados rogados —dijo el soberano—.

s capitales serán ejecutadas durante las próximas 24 ró el rey Hassan II.

elegramas de solidaridad y aliento de jefes de estado otros países —agregó el soberano— sabemos que el in- cional fue preparado en el extranjero, al parecer 60 se presentaron a nuestra embajada en El Cairo para do de sus pasaportes".

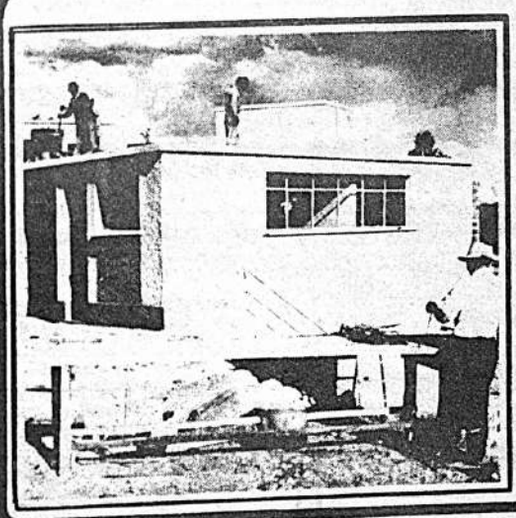
assan II añadió que el general Oufkir, que recibió los es civiles y militares de manos suyas, se encuentra una brigada blindada para destruir los últimos focos a.

no también dijo que el general Medbouh quería llevar- con el pretexto de salvarlo, para hablar con los insu- chacé su propuesta" continuó.

rey se trataba de un golpe de estado "a la Libia" con imperfecciones y aspectos infantiles. El rey dio los si- bres como mayores responsables del fallido golpe de miloun, Mustapha, Medbouh y los de los coroneles Aba- ffue.

PLACAS PARA TABIQUES

SACIBLOK



●MAXIMA ECONOMIA EN CONSTRUCCION
●SE INSTALAN RAPIDAMENTE
●AISLAN EL CALOR Y EL RUIDO
●NO ABSORBEN LA HUMEDAD

Plasmar s. a.

-• ALAMBRE ELECTRICO DE TODO NUMERO
-• CALAMINA DE PLASTICO
-• MANGUERAS, CAÑERIAS E IMPLEMENTOS
-• TUBOS DE DESAGÜE

Distribuidores S.A.C.I. S. A. Comercial Industrial Av. Armentia 569 Tel. 51707

EL PROBLEMA DEL TIEMPO DISPONIBLE

Una señora dice : "Soy una mujer que vive sola. Mi esposo murió poco después de su jubilación hace varios años. Yo siempre he trabajado, pero pienso jubilarme pronto. Nuestro hijo casado vive muy lejos para poderlo visitar a menudo. Temo tener demasiado tiempo disponible cuando me quede en la casa. Mis amigas dicen ¡ Busque un entretenimiento! ¿Puede usted recomendarme algunos para una persona de edad como yo.

Es muy agradable que sus amigas piensen en usted para los días en que tendrá mucho tiempo disponible. Pero sus sugestiones suenan como si le están diciendo que se mantenga ocupada gústele o no lo que está haciendo. El trabajo no es lo mismo que tener un entretenimiento. De acuerdo con una autoridad en problemas sociales, dos cosas son necesarias para el entretenimiento. Para una de estas usted tendrá bastante, o sea, el tiempo para realizar un entretenimiento. Pero hablemos sobre el otro requisito, un interés real y profundo en alguna cosa, un interés que irá contra su naturaleza si lo ignora. Muchas personas comienzan un entretenimiento con las mejores intenciones, pero nunca lo llevan a cabo. Cuántas mujeres conoce usted que tienen una máquina de coser y muchas yardas de telas para las ropas que van a hacer algún día. Pero el día nunca llega, porque no han tenido interés duradero en coser antes de comprar la máquina.

En nuestra economía, los anuncios nos hacen comprar algunas veces toda clase de cosas. Es después que las poseemos que comenzamos a pensar si tendremos tiempo alguna vez para usarlas y si realmente estamos interesadas en el entretenimiento, después de todo.

Eso es lo que sucede cuando actuamos sobre una idea que no hemos examinado en términos de nosotras mismas, lo que nos gusta y no nos gusta, la cantidad de tiempo y la energía que queremos darle a una actividad.

Tome un lápiz y un papel y haga una lista de todas las cosas que piensa hacer. Revise la lista despacio. Deténgase en cada renglón y pregúntese "¿Quiero esto realmente para mí?" Así hallará su solución.

CONSEJOS

-Haga una diversión del champú del niño que llora cuando se le moja la cabeza. Mientras está en la bañadera, échele agua en el pelo con una regadera pequeña. Esto lo divierte en vez de asustarlo y resulta fácil bañarlo.

VESTIDOS LARGOS PARA VELADAS ELEGANTES

ROMA Especial de Manuela Pangrazio.— El vestido largo, hasta el suelo o hasta el tobillo, refinado, de señora, no ha sido olvidado por los estilistas de moda, a pesar de la carrera entusiasta hacia el corto que reina en estos momentos en el mundo de la elegancia femenina. gó la época de disponer de modelos midi, xi diurnos, recordando sin embargo que tido de noche largo aún se permite y la aconseja.

La moda larga, al principio tan criticada hombres y mujeres, aceptada por la mayo te del sexo femenino sólo porque es actual bía terminado por desplazar a la mini. S ahora a una inversión de tendencias. En en el curso de poquísimos meses, retorna cenario de la moda.

Dentro de pocas semanas se pensará un traje largo, que entre tantas faldas entre tantas piernas desnudas, una mayo pre es bien recibida.

Las mujeres ya deberían estar acos das a estos cambios repentinos, siempre tes en el campo del vestuario y de la general. El cambio que ahora se ha v no debe asombrar, considerando que, en las mujeres son libres de vestirse como

Para las próximas veladas elegantes tido largo será aún una solución ideal. seja el modelo realizado en jersey de tonos actuales, del marrón al herrum prefiere el negro, un tono de gran moda clase. Se podrá adoptar el vestido recto, sencilla, realizado con una tela importa te también el modelito de falda amplia, de asimétrico, confeccionado en tricot liviano. Finalmente aparece la falda delantero o lateral que deja entrever la o el short. Un consejo moda ideal para que dejará contentas a las partidarias y del corto.

¡MUY OPRONTO!
CINE "16 de JULIO"
¡NO ES EVENTO DEPORTIVO! *
* ¡ES DRAMA DE HAMBRE!

JANE FONDA - MICHAEL SARRAZIN
EN LA MAS ANGUSTIOSA PELICULA DEL ANO
"BAILE DE ILUSIONES"
* MATAN A LOS CABALLOS, ¿NO ?
PRESENTACION DE DISAS LTDA. *

CONSTANCIO KILOWATT
INFORMA

Como saben mis amigos y abonados, contínuamente hago esfuerzos por ampliar y mejorar los servicios eléctricos de la ciudad, y para ello, necesito algunos cortes de corriente:

DIA: 12 de julio de 1971 de hrs. 22:00 a 24:00
ZONA: Central - Av. Ismacho entre calles Loayza y Colón.

-Tengo la autorización municipal correspondiente y ruego a mis abonados que comprendan que este pequeño inconveniente que les causo se debe a mi afán de ofrecerles un servicio eléctrico cada vez mejor.

COMPAÑIA BOLIVIANA DE ENERGIA ELECTRICA S.A.
LLAVE DE LA VIDA MODERNA
BOLIVIAN POWER COMPANY LIMITED

Sintonice mis programas de Radio:
RADIO UNIVERSO: Noticiero a las 21.30

No hay desarrollo sin Alfabetización

Su cine para hoy

CINE 6 DE AGOSTO

Matinée, tanda y noche en tecnicolor (S.M. de 21 años) PLOMBO AL PATIBULO, con Jana Wynter y Raymond St. Jacques. Actualidades mundiales No. 26. Precios matinée 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE 16 DE JULIO

Matinée, tanda y noche LA GRAN ESPERANZA BLANCA. (A. 18 años.). Precios matinée 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE TESLA

Matinée, tanda y noche estreno en tecnicolor DONDE HASTA EL FRENTE, con Jerry Lewis y Jan Murray. Precios matinée 4.10. 3.60. Tanda y noche 5.30 y 4.80.

CINE PRINCESA

Matinée, tanda y noche estreno en tecnicolor ASI NACEN LOS HEROES, con Michael Caine y Cliff Robertson. Noche doble CASTIDAD Y SUBASTA DE ALMAS. Precios matinée 3.60 y 3.10. 2.60 y 2.10. Tanda y noche 4.30 y 3.80. 3.30 y 2.80.

CINE MONJE CAMPERO

Matinée, tanda y noche estreno CUPIDO MOTORIZADO con Dean Jones y Michele Lee, a color. Precios matinée 3.70. 3.10. Tanda y noche 4.90 y 3.80.

CINE UNIVERSO

Matinée, tanda y noche si gue el éxito DESIERTO DE AMANTES, en tecnicolor. Con Harald Leipnitz y Marisa Mell. (M. 14 años). Precios matinée 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.30.

CINE PARIS

Sigue el éxito NUESTRA SEÑORA DE PARIS, en tecnicolor, con Anthony Quinn y Gina Lollobrigida. (T.P.). Precios matinée 3.20. Tanda y noche 3.30.

CINE BOLIVAR

Matinée VUELVEN LOS SIETE HOMBRES, con George Kennedy, en tecnicolor. Tanda y noche S.M. 21 años EL TRIANGULO DEL AMOR. Precios matinée 2.70 y 2.20. Tanda y noche 3.30 y 2.30.

CINE EBRO

Matinée, tanda y noche doble ESOS QUINCE MALDITOS y LOS CUATRO DESESPERADOS, con Klaus Kinski y George Hilton. (M. 14 años). Precios matinée 2.70 y 2.20. Tanda y noche 3.30 y 2.30.

CINE TRIANON

Desde las 14 horas en funciones continuadas dobles LOS INOCENTES y EL ASESINO EMBARCA.

CINE ABAROA

Matinée, tanda y noche. Dobles en tecnicolor EL TODO POR EL TODO (14 años) y EL SALARIO DEL CRIMEN (T.P.). Precios matinée 1.70 y 1.70. Tanda y noche 1.80 y 1.70.

CINE MURILLO

Matinée y tanda dobles ESTA CALLE ES NUESTRA (La batalla sin gloria) y BAJO EL PLANETA DE LOS SIMIOS (T.P.). Noche doble ESTA CALLE ES NUESTRA (La batalla sin gloria) y UN NUEVO MODO DE AMAR. (M. 18 años). Precios matinée 3.20 y 2.20. Tanda y noche 3.30 y 2.30.

CINE VARIEDADES

Matinée doble LAS LUCHADORAS CONTRA EL ROBOT ASESINO y LAS AVENTURAS DE JULIANCITO. Tanda y noche LAS AVENTURAS DE JULIANCITO y 24 HORAS DE PLACER. (M. de 21 años). Precios matinée 2.70 y 1.70. Tanda y noche 2.80 y 1.70.

CINE AVENIDA

Matinée doble EL SARGENTO SOLITARIO Y HOTEL, en tecnicolor. Tanda en tecnicolor HOTEL, divertida. Noche doble LA BALADA DEL DESIERTO y EL SARGENTO SOLITARIO. (M. 18 años). Precios matinée 2.70 y 2.20. Tanda y noche 3.30 y 2.30.

CINE ESMERALDA

Matinée y tanda dobles CORAZON CONTENTO y LA VIDA CONTINUA. Noche doble LA VIDA CONTINUA y YO MUJER. (P.M. de 21 años). Precios matinée 2.70. Tanda y noche 2.80.

CINE LUX

Matinée, tanda y noche dobles LA HORA DE MATAR y GRINGO SANGRIENTO. Precios para matinée 2.20 y 1.70. Tanda y noche 2.70 y 1.70.

CINE ILLIMANI

Matinée, tanda y noche dobles GRANDES AMIGOS y CABALLO BAYO o "Codicia sangrienta". (T.P.). Precios matinée 1.10. Tanda y noche 1.60.

CINE BUSCH

Matinée y tanda dobles REBELDES SALVAJES, a color y VIAJE AL INFINITO. Noche (P.M. de 21 años) REBELDES SALVAJES y TENTACION DESNUDA, con Isabel Sarli, a color. Precios matinée 2.60 y 1.60. Tanda y noche 2.70 y 1.70.

CINE AMERICA

Matinée, tanda y noche dobles MODISTO DE SEÑORAS y MORIR POR SU AMOR.

Saca más brillo a sus calzados.

LUSTRE LIQUIDO
DOP
****
IMPEX
CASA BERNARDO
4º piso

La Puerta del Sol
LE OFRECE
Calidad y Economía
Ahora •
PLATOS INTERNACIONALES Y NACIONALES
• Visítenos!
AV. 6 de AGOSTO-PRIMERA CUADRA

CINE IMPERIO

Matinée y tanda dobles (T. P.) REQUIEM PARA UN GRINGO y SABOR DE VENGANZA. Noche doble (S.M.) SABOR DE VENGANZA y LA MUCHACHA HIPPIE. Precios 2.20 y 1.70.

CINE MEXICO

Matinée doble LA FLECHA DE ORO, en colores, con Rossana Podestá y Tab Hunter y EL MUNDO ES DE LOS JOVENES, con D'Jango. (T.P.). Tanda doble LA FLECHA DE ORO, en colores y CARA A CARA, en colores, con Gian María Volonte y Tomas Milian. Noche doble CARA A CARA, en colores y LA TORRE DEL PECADO, con Terry Torday y Jean Pist. (P. M. 21 años). Precios M-T-N. 3.— y 2.—

T.V. BOLIVIANA

PROGRAMA

LUNES 12-VII-1971

18.00 Mundo viviente
18.20 Sueños infantiles
18.25 Guten Tag
18.53 Notisiete
19.00 Hacia el mañana
19.12 Microprograma
19.26 El Deportivo
19.36 Film
20.09 El Central
20.32 Eventual
21.05 Archivo Político
21.10 Football River-Boca
22.53 Al filo de la media noche
23.03 Cierre emisión

LOS REBELDES
CLAUDIA CARDINALE • ALBERTO SORDI • ROBERT HOSSEIN
NINO MANFREDI • UGO TOGNAZZI • ENRICO MARIA SALERNO
ANDINA — MAYORES 14 AÑOS — EASTMANCOLOR

MAÑANA Cine 6 de AGOSTO

MOTIN EN LOS MARES DEL SUR

Una historia que palpita en violencia.... hombres a la deriva y la belleza de Hawaii !!

MAÑANA Tres funciones inolvidables!! CINE EBRO

En duplo genial con el super estreno a colores:

* "SUPERMAN 009" *

En la historia interplanetaria arrasante en suspenso y acción... La primera producción en dibujos animados... monumental !! y a color!

Cosas Que Pasan

PRECIO RECORD

LONDRES, (ANSA).— Una tela del impresionista francés Camille Pissarro se subastó hoy al precio record de 62 mil libras esterlinas.

El cuadro —"Matín de Printemps"— lleva la data 1900 y ha sido comprado por la galería "O'Hana" de Londres.

INCENDIOS FORESTALES

MADRID, (ANSA).— Tres mil cuatrocientos cincuenta y un incendios forestales se produjeron en España durante el año 1970, afectando 187.825 hectáreas, de las cuales 35.712 eran arboladas. Facilitó los datos el servicio de incendios forestales de la Dirección General de Montes, organismo que calificó el citado año como especialmente grave en este tipo de siniestros.

NUEVO DISPOSITIV ANTICHOQUE

MILAN, (ANSA).— Un nuevo dispositi mayor seguridad vial fue ideado por el in lanés Alberto Guzardella. Se trata de una permeable que contiene agua en un espeso centímetros y de una funda exterior en teji resistente.

Este dispositivo se coloca en lugar de l colocados a los costados del camino y stv nar en poquísimo tiempo los coches en cas salgan de la ruta. Ni los coches ni los con fren el menor daño.

VIAJE EN BOTE DE GO

ALASSIO (Italia), (ANSA).- Dos estudiantes de Florencia, Fabio Rusconi, 19 años, y Enzo Pranzindi, partirán de Basilea para el círculo polar ártico a bordo de un bote de goma.

El objetivo de este "raid" es estudiar la conformación de las cosats suecas, reco-

ger material fo demostrar que vegar en alta bote de cuatro jado por un m borda 3 25 hp.

Los dos est correrán más metros en un madamente.

SADICO Y CRUEL

TREVIGLIO, (Italia Septentrional), (ANS hombre responsable de haber matado un pués de haberlo martirizado fue condena esta ciudad del norte de Italia. Se trata de Carlessi, condenado a 50 días de cárcel po te del animal, a pagar 40.000 libras (64 dó multa por haber disparado con un revólv centro habitado y a pagar los gastos del p

En febrero último, en Urgnano, una alde cercanías de esta ciudad, el hombre habí do algunos tiros contra el perrito de una Luego había atado el animal agonizante tomóvil y lo había arrojado a un río a alg metros de distancia.

Universidad Mayor de San Andrés

División de Integración al Pueblo

Actuación de Teatro por Jorge Denegri

"LA ESOTERICA ESTA ARRIBA"

LUNES 12 DE JULIO A HORAS 18.30

PARANINFO

ENTRADA LIBRE

IMPRESIONES A TODO COLOR

EMPRESA EDITORA

hoy

Av. 6 de Agosto 2170

- Textos escolares
- Libros
- Numeración de Valores
- Revistas
- Folletos
- Affiches
- Posters
- Etiquetas
- Troquelados
- y cualquier trabajo del ramo

- Con el Sistema OFFSET NEWS KING más moderno de Bolivia

Asociación de Fútbol de L

CAMPEONATO PROVINCIAL DE FUTBO

El Comité Provincial de la A.F.L.P., cita ñores Delegados o Representantes de las P del Departamento de La Paz, a la reunión q lizará en la Sede Social de la entidad (Juan va 1428), el día MIERCOLES 14 del actual 18.30, a objeto de adoptar decisiones de imp relacionadas con la organización y desarrollo peonato que debe iniciarse el domingo 15 d próximo. De acuerdo a la Convocatoria el inscripciones vence el lunes 19 del mes en horas 18.30.

Dada la importancia de la reunión , se puntual asistencia.

La Paz, julio de 197

EL COMITE DE FUTBOL PROVINCIAL

Cosas que pasan

ONSUMO ENORME EN JAPON

KIO, (ANSA).— Los millones de habitar Tokio consumieron 00 metros cúbicos en 24 Hs. a causa rrible calor que ese abatió sobre la ciu-

ar hoy la noticia, el de la capital japo precisó que el record or de consumo de a- remonta al año pa sado con 5.126.600 metros cúbicos.

PERACION CEPCIONAL

10 (ANSA).— Con una a quirúrgica nunca inten- mente, el profesor Krassov, director del la- experimental de micro- ugía, volvió a dar la vis individuo que parecía ha- definitivamente como a de un chorro de soda que le había dañado am-

informaron hoy el diario y la agencia noticiosa el resultado sensacional la una técnica completa- para reconstruir un r funcionante, el profe- usó las mitades pos- dañadas de los bulbos paciente.

como este —informa del partido comunista Las normales técnicas como ser el transplan- rneas, no dan resultados jido transplantado no injertado en la parte la soda.

informa luego que "la rior de ambos ojos, in- y lente cristalina, ha- destruida y tuvo que Sólo la parte poste- dos ojos no había sufri- así el profesor decidió las dos -La del ojo iz- transformalo e insta- la parte posterior del

del éxito rotundo que ración, el paciente que- siendo necesario practi- una abertura.

de la delicadeza de intervenciones fueron casi todas bajo las len- rescopio. "El hilo pa- —afirma el diario— solo contra la luz y las las dimensiones de

INSOLITA SENTENCIA

PARIS. (ANSA).— Contrariamente a lo que dispone la ley, el padre de un estrenis ta de izquierda menor de edad que incendió un vehículo policial, no deberá pagar indemnización al estado.

Una sentencia de este sentido fue pronunciada hoy por la corte de apelaciones de Paris, a juicio de la cual "los padres no fue ron negligentes en la vigilancia" de su hijo.

Según la legislación francesa, los padres son responsables por el comportamiento de sus hijos hasta los 21 años de edad

PINISTA UAGENARIO

N (ANSA).— El Cornelio Brama- años, hermano so y desapareci- dor Vitale Bra- nquistó el "Scar- D'Oro" 1971 (S- bota de monta- ambiciónada dis- surge cada año curso alpinístico anos", celebrado es de junio. La se desarrolla en ado terreno de y tiene decisiva sia la resistencia competidor.

DEPOSITO LEGAL L.P. 113—1969.

Cosas que pasan...

NUEVA OPERACION MODERN

LIMA, (ANSA).— Mediante una moderna técnica, que consiste en injertar la vena "safena" de cualquiera de los muslos o una arteria mamaria del propio paciente en el corazón que tiene defectuosa irrigación sanguínea por obstrucción en la arteria coronaria, un equipo médico de un nosocomio local, ha salvado la vida a 45 pacientes que hubieran muerto de un ataque al corazón, según se informó en esta capital.

Dicho equipo médico pertenece al servicio de cirugía toráxica y cardiovascular del Hospital Obrero de Lima, señalándose que la operación no deja de ser ries se hace a "corazón to", mediante circ extracorpórea, es que el corazón es r zado por un apara cánico que bomb sangre a todo el c

La vena "safena" arteria mamaria d pio paciente, se i en la aorta a la co obstruída y se re zan, así, la irrigac guínea de los mús corazón.

Este tipo de ope se realiza en otros p habiendo sido re con éxito recient en el Perú.

EL MILAGRO DE BELLEZA ALEMAN...! AHORA EN BOLIVIA

CERA BLANQUEADORA

con "EPHELIDIN" del Dr. O. Drukrey

contra PECAS, MANCHAS Y EL TERRIBLE "PAÑO"
Tres o cuatro semanas de tratamiento con DRULA bastan para que vea resurgir su cutis con la frescura de una flor.

DRULA

-Sólo los investigadores alemanes pudieron descubrir después de 30 años de trabajo especializado de la piel, un producto que Ud. puede comprar GARANTIZADO.

VENTA EN FARMACIAS Y PERFUMERIAS

********** DISTRIBUIDORES: **********

LA PAZ — QUIMITEC S. R. L.
COCHABAMBA — FARMACIA EL ROSARIO
STA CRUZ — GAMA LTDA.
ORURO — DISTRIBUIDORA STA* MARTA

MAÑANA GRAN CINE MEX

PRESENTA UN EXTRAORDINARIO SUPERESTRENO SIVO.
LUCHA A MUERTE CONTRA EL MAS PODEROSO ENEMIGOS.

UNA HORCA PARA EL TEXANO

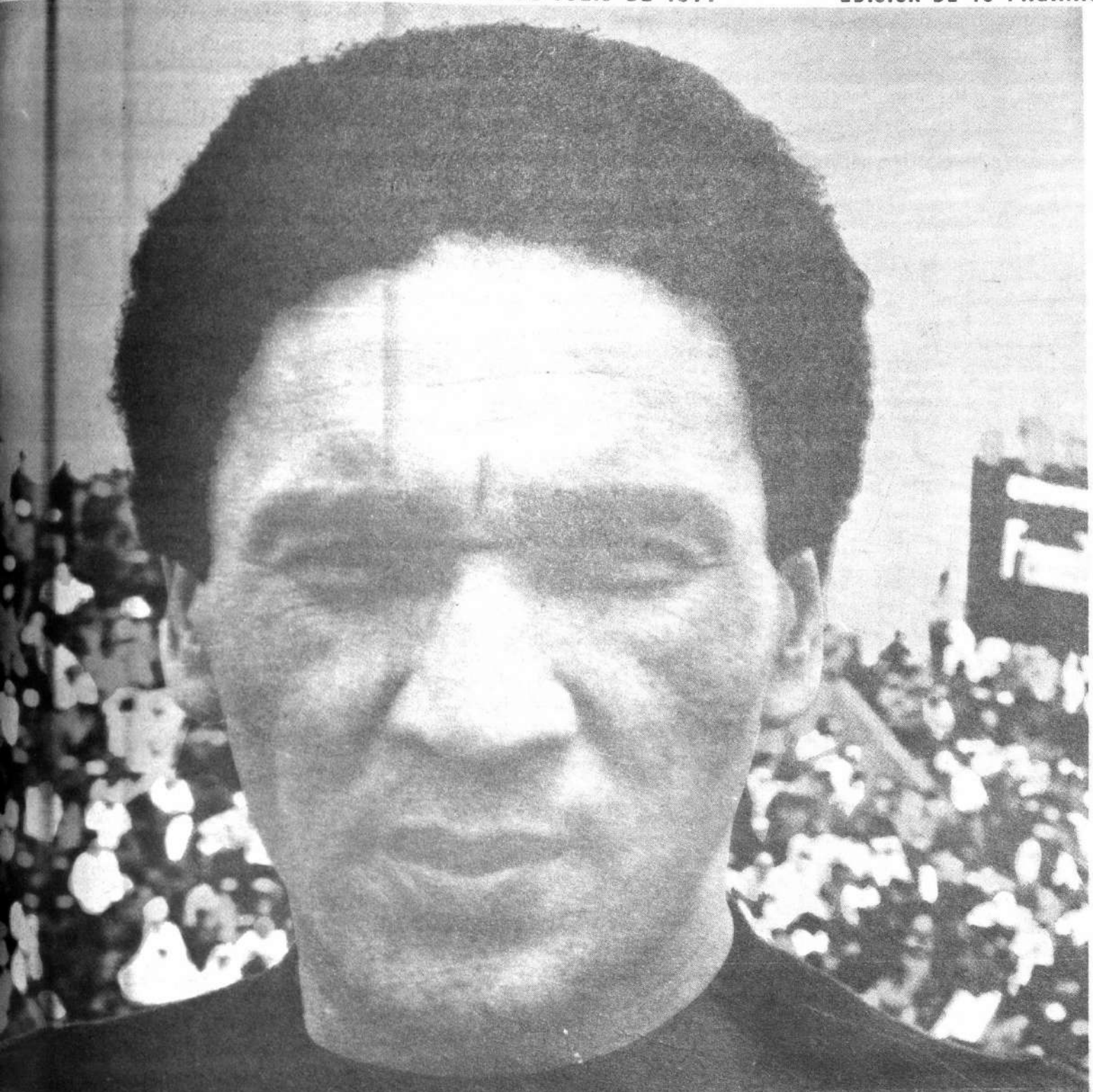
Argumento ALFONSO MORONES
Dirección ALFREDO B. CREVENNA - A COLORES

EXTRAORDINARIA CARTELERA HOY ÚLTIMA FUNCIONES.
MATINEE DOBLE... DOS EXITOS GRANDIOSOS UN
"LA FLECHA DE ORO" COLORES
"CARA A CARA" COLOR

TANDA Y NOCHE DOBLES EXITOS DEL AÑO INCOMPARABLES
"CARA A CARA" EL WENSTER DEL AÑO
"LA TORRE DEL PECADO"
* PROHIBIDA PARA MENORES DE 21 AÑOS.
EN MARAVILOSOS COLORES.

hoy
DEPORTIVO

ño III No. 84 — LA PAZ, LUNES 12 DE JULIO DE 1971 — EDICION DE 16 PAGINAS



SIMPLEMENTE COBO

VENDO PAPEL

Papel de periódicos pasados y papel blanco.

REFERENCIAS: AVENIDA 6 DE AGOSTO 2170

CLINICA VETERINARIA LOS ANDES
Calle Murillo 1274
TELEFONO 56500

Atención veterinaria de perros, gatos, pájaros, etc.

Vacunaciones contra Moquillo — Hepatitis — Leptospirosos Rábica — Collares, Champúes Accesorios.

Venta de cachorros de pura raza.

SE BUSCA AL MENOR

H. Antonio viste chompa verde, pantalón café, zapatos cafés. Datos al Telf. 50465 ó 25883. Horas 11.45 Sra. Elvira. Las personas que lo tuvieran serán sancionados por ley. Recoja carta correo, hermano Jaime.

TRAMITE DE PASAPORTES

PRORROGAS DE PERMANENCIA

RADICATORIAS Y TODO LO CONCERNIENTE

A INMIGRACION.

DIRIGIRSE A:

Interoceánica Tours Ltda.

AVENIDA 16 DE JULIO 1806 —

HOTEL COPACABANA

A NUESTROS CLIENTES

En vista de que personas no autorizadas están sorprendiendo a nuestros clientes realizando cobranzas ilícitas a nombre de Empresa Matutino HOY, informamos que las únicas personas autorizadas para realizar cobranzas a nombre de EMPRESA MATUTINO HOY, son:

Sr. CARLOS GONZALES

Sr. WILFREDO MACEDA

Sra. TERESA LUCERO

Cualquier pago que se hiciera a otra persona que no sean las señaladas por esta Gerencia no será reconocido.

La Paz, julio 8 de 1971

DATOS

Que le interesan

FARMACIAS DE TURNO DEL 10 AL 17 DE JULIO.

.YUNGAS C. Yungas 739 Tel. 24127.

SANTA ISABEL Diaz Romero 1386 Tel. 27694

MILAGROSA Av. Kennedy 384. Tel. 25404.

SAN VICENTE DE PAUL. Sagárnaga 425 Tel. 50287.

SAN ROQUE. Av. Buenos Aires 1592. —.

LA ESPERANZA Victor Sanjinés. Tel. 23480.

LA ESTRELLA. Av. Tupaj Yupanqui 1292. Tel. 55241.

hoy

Oficinas y Redacción: 6 de Agosto 2170.
Casilla de Correo: 477
Tel. 28737.
Dirección de Coordinación y Gerencia: Tel. 29883.
Administración y Publicidad: Tel. 25166.
Redacción: Tel. 50597.

TELEFONOS DE URGENCIA

Bomberos	119	
Asistencia Publica	118	22111
Policia (DIC)	110	
Tránsito	26148	
Aguas	26625	
Energia	54357	
Telefonos (reclamos)	113	
Informaciones	104	
Señorita Hora	117	
Larga distancia exterior	55907	09
Interior	55907	09
Hospital de Clinicas	22821	22

AUTOMOVILISMO FRENADO

No hace mucho tiempo, en esta misma sección, mentábamos un asunto que ha precupado (y preo- ga) a los dirigentes del automovilismo: la financia- n de las pruebas de un calendario anual.

De por sí, el calendario es reducido, pero si la si- ción fue difícil en años anteriores, 1971 parece el periodo más complejo para el grupo humano preside Belisario Benzi.

Un hecho conocido en el curso de la semana an- ior, vino a cargar de nubes el panorama: la Al- día de La Paz declaraba encontrarse imposibili a de financiar el tradicional circuito automovilís- del 16 de Julio, en El Alto, y sólo se compromete a donar trofeos.

(Cómo este segundo aspecto es secundario, las oridades de la Comisión Deportiva Nacional op- n por cancelar la citada prueba, una de las más ulares del calendario tradicional).

Deciamos en aquella nota que el automovilismo a encontrar, con el paso del tiempo, más y más táculos para la financiación —en el ámbito ofi- — de sus competencias.

Y tratábamos de poner de relieve los peligros que errala y encierra la permanente esperanza de que es oficiales hagan posibles las carreras).

Aparentemente, la carrera a los Yungas se pos- ó por razones técnicas (estado de los caminos) tenemos serias dudas sobre su realización.

o ocurrido con el Circuito "Fundación de La Paz" n nuevo llamado de atención para los directivos: primera vez en muchos años, los dirigentes en- traron un Alcalde que no tenía fondos disponibles, s necesitaba para otros rubros, o pensaba que de- r ciertas sumas a una carrera automovilística poco conveniente.

El Alcalde Olmos se apresuró a declarar que su cud no debía ser tomada como la de "un enemigo deporte", pero la resolución de cancelar la prue- -dispuesta por los dirigentes de la Comisión De- iva Nacional— reveló cierto descontento o ma- ar).

Estamos a mediados de julio, y el panorama es po- al parecer, algunas filiales del interior van a te- más suerte que el organismo central de La Paz, ue vendría a salvar el anémico año automovilís-

FICIONADOS

"bobbies" de algunos aficionados depor- deján de sorprender.

gente que colecciona recortes vinculados club favorito; gente que se ocupa de es- s del básquetbol y el vollbol; gente que dedillo —y con números— todo lo que en certámenes futbolísticos de otros

do ese grupo de coleccionistas, tendremos egar un nombre.

rta de José Farfán —empleado de Plas- viana— quien reúne con paciencia y sa- los resultados de las grandes pruebas vilísticas, en especial las de Fórmula 1.

Café caliente, café...!

Rossel, del Comité Técnico de la Primera "B", tuvo una pesadilla y se despertó sobresaltado.

Había soñado que disponía de cinco campos deportivos para programar todos los partidos de su división.

* -o- *

Un dirigente de otrora, en el fútbol cochabambino, también tuvo pesadilla y se despertó alarmado.

Había soñado que votaba por Mario Marañón Zárate...

* -o- *

El ingeniero Felipe Murguía despertó inquieto el jueves de la semana pasada.

Había soñado que un ladrón entraba en su oficina y se llevaba el cincuenta por ciento de las fichas.

* -o- *

Claudio Suaznábar también sufrió una pesadilla.

Soñó que en lugar de "Nuestro Fútbol—Vocero Deportivo de Información" editaba el número siete de "La Enciclopedia de los **Animales**".

PROTESTA

El no existente pero probable Sindicato de Periodistas Deportivos de la Asociación de Fútbol, está dispuesto a pergeñar una protesta contra el Presidente del Comité de Relaciones Publicas de dicha entidad, Mario Jordán.

Según dichos periodistas, Jordán debería ejercer las citadas relaciones públicas, y recibir a los cronistas en la entrada del edificio, diciendo. "Cómo está, señor Abdelnur, que dice Ud. señor Velarde, cómo le va, señor Carri, que gusto de verlo, amigo Franco...?".

Además, debería preocuparse por la salud del colega Horacio Corro, al que ya no vemos con frecuencia en Juan de la Riva 1428.

PREGUNTAS A BURGOA

Cuándo llegarán las primeras notas oficiales del Sindicato de Fútbolistas Profesionales a la Asociación paceña...?

Qué organismo se encargará de la relación con dicho ente, reconocido juridicamente por el Gobierno...?

Cuál será, en definitiva, la actitud de la Asociación y de los clubes, ante los rápidos pasos dados por los profesionales del fútbol en La Paz...?

Mientras se pueden formular estas y otras preguntas, el asesor de los futbolistas rentados, Jorge Burgoa automovilista de nota, ex-dirigente bolivarista) pone de relieve —frecuentemente— que el organismo recientemente creado intenta el fiel cumplimiento de los compromisos contraídos por ambas partes, clubes y jugadores.

¿COMO DIJO...?

Leímos textualmente en una copia del nuevo Estatuto de la Federación Boliviana de Fútbol:

"Capítulo XXII — AÑO DEPORTIVO Y FINANCIERO: Artículo 87º: El año deportivo y financiero de la FBF comienza EL ULTIMO DIA DE FEBRERO y termina el 31 DE MARZO DEL SIGUIENTE AÑO".

Me lo explica por favor ...?

BUENA IDEA

El lunes anterior, en la Asociación de Fútbol de La Paz se ofreció un filme —de origen alemán— con relación a la Regla XII del fútbol, que verse sobre "faltas e incorrecciones".

La forma didáctica en que fue elaborada la película (facilitada por Freddy Valda y Hugo Hidalgo) permitió que dirigentes y árbitros refrescaran conocimientos, en algunos casos, y vieran con nuevos ojos algunas cosas que se presencian frecuentemente.

INSOLITO CASO

Quien hace obra en beneficio del deporte, siempre, o casi siempre, choca con innumerables dificultades.

Walter Rodrigo Tórrez, condecorado por la Federación Boliviana de Fútbol por su fructífera labor en beneficio del más popular de los deportes en la Villa Imperial, que logró varias conquistas durante el tiempo que ejerció la presidencia de la Asociación potosina y a quien se le concedió, por decreto, un carnet VITALICIO de ingreso libre a cualquier espectáculo futbolístico en el país, tropezo con la intemperancia del "Contralor Departamental" de Potosí, en oportunidad del clásico Bolívar—The Strongest. El individuo en cuestión, retuvo el documento sin que mediara explicación alguna.

Por si fuera poco, hizo lo propio con carnets de periodistas deportivos, atentando contra la labor que les tocó cumplir en la oportunidad. Extraña actitud. Mucho más si se atenta contra quienes están en función de llevar al público determinado acontecimiento. El hecho tendrá que ser aclarado a la brevedad porque no se puede tolerar desplantes de esta magnitud.

MERITO PREFECTURAL

Al César lo que es del César ... y a la Prefectura el mérito de los Juegos Provinciales.

José María Centellas, primera autoridad departamental, tuvo la feliz iniciativa de realizar, por primera vez competencias deportivas que tengan por finalidad nuclear a las 18 Provincias paceñas, las mismas que, actualmente, están en pleno desarrollo. Y no sólo eso, sino que (cómo el grabado ilustra) se dota del correspondiente material a todas ellas.

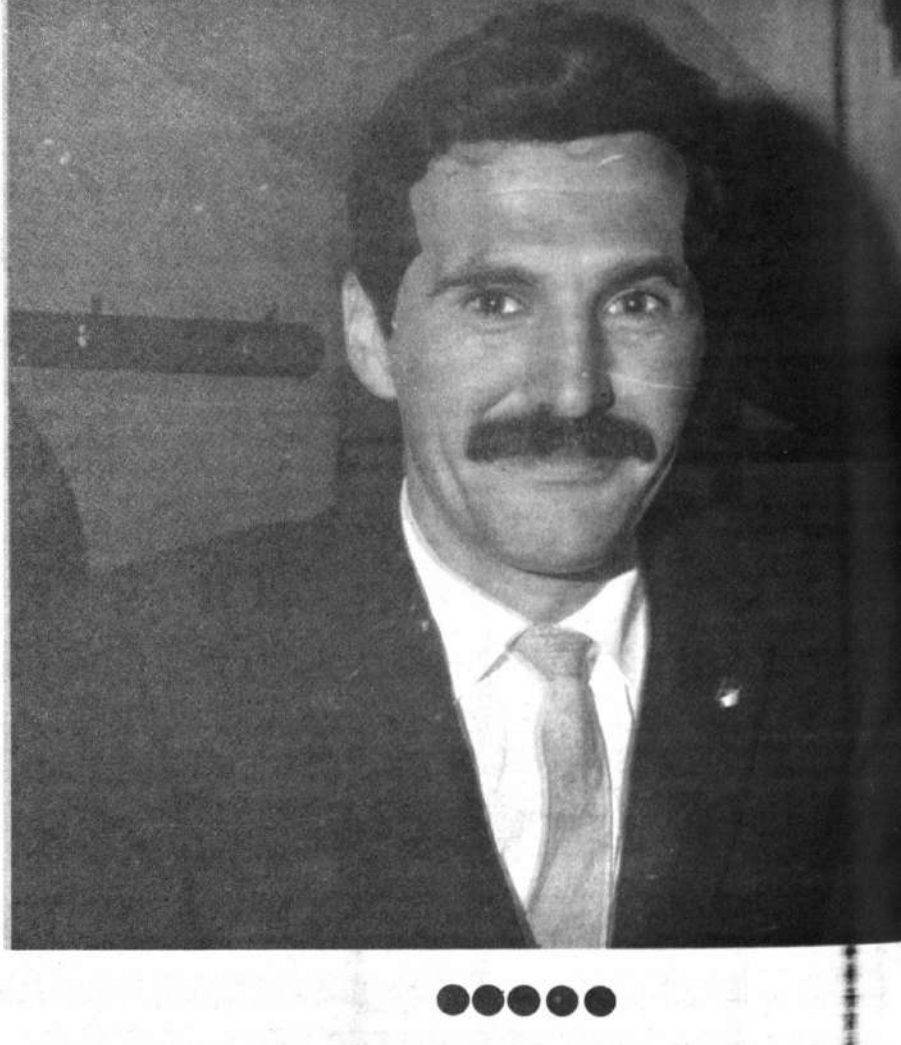
Es meritoria también la gestión que realiza el Director de Deportes d. la Prefectura, Franz Sillerico (extremo izquierdo) quien es el encargad principal de trasmitir la iniciativa prefectural a todos los deportistas provincianos.

MAURO CUELLAR: EL DIRIGENTE QUE BUSCA LA INDEPENDENCIA DE LA "B

Es joven y lo sabe.

Apareció como dirigente en Universitario y gustó de los dos polos del fútbol : el triunfo nacional y la amargura del descenso. (Una manera de foguearse rapidamente).

Ocupa el cargo de presidente del Comité de Primera "B" y colabora en la realización de un sueño : el nuevo "status" de esa división. Insistente investigador y polemista del fútbol, respondió a un cuestionario de "HOY DEPORTIVO" con estas opiniones.



●●●●●

—"Jugar en forma independiente no es una experiencia. Es una conquista de la "B", que recorrió mucho camino desde la época en que, por razones económicas insalvables, por razones técnicas y algunos problemas internos, tuvo que aceptarse el pedido de Primera "A" para cederle los sábados a condición de recibir una suma fija. Aquello no fue aletargamiento, y yo rindo mi homenaje al Dr. Laquis y a los posteriores directivos de la sección, que comprendieron el llamado de atención que aquel hecho significaba...

—¿Han mejorado las cosas...?

—Creo que sí. Se limitó la edad y se comprobó que la función de la "B" era iniciar a quienes tenían condiciones para futbolistas profesionales; se puso fin a la alocada carrera de competencia en el costo de equipos con sueldos y primas que no tenían relación con nuestra realidad económica; y se buscó la mejor manera de procurar ser la categoría inmediata inferior a la primera profesional, sin olvidar que también éramos el siguiente paso para las instituciones que practican el fútbol aficionado...

LIBERACION

—¿Este es un paso para la liberación de la "B"?

—Vamos a aclarar conceptos. Nunca hemos aceptado el sometimiento... Pero digo sin eufemismos que existe cierto deseo de control impuesto por la Primera "A"... Actualmente, el monopolio de la decisión se encuentra en 8 instituciones (excepcionalmente 9) y casi un medio centenar de clubes nada tenemos que hacer en las decisiones que adopta la Asociación de Fútbol de La Paz. .

Esta entidad tiene un sistema bastante obsoleto, tanto en lo administrativo como en lo técnico

¿Dónde está el remedio...?

—Apoyar el sentido de revolución en lo técnico que se ha impuesto Mario Marañón, para conseguir un cambio en la mentalidad de la Asociación y la habilitación de nuevas estructuras... Sólo de esta manera llegaremos a la "liberación" a que Ud. se refería y que no sólo beneficiaría a la "B", sino a la Sección Aficionados y hasta, me atrevo a decirlo, a la Primera "A".

EL PUBLICO

—¿Responde el público...?

—Ustedes, los periodistas, son testigos de ello. Los partidos que ese juegan en el Estadio "Luis Lastra" tenían una inicial finalidad: incentivar a las hinchadas de los diferentes equipos. Pero nos encontramos con una gran sorpresa: la cantidad de gente que va a dicho Estadio, y se preocupa por nuestro campeonato, es mucho mayor de lo que habíamos imaginado... Hace una semana teníamos más de mil personas (que habían pagado entrada) viendo dos partidos que no eran los finales del campeonato... No le digo nada del público que habitualmente mira los partidos desde los alrededores de dicho Estadio... Ese público también nos interesa, aunque no pague por ahora... Es un público co-espectador en potencia...

—¿Hay éxito en lo económico...?

—Más que el éxito económico —que nos importa y mucho— nos interesa el respaldo moral que el público le da al fútbol de nuestra división...

EL FUTBOL

—¿Mejoró el nivel técnico de la categoría...?

—No me gustaría responder a eso todavía... Es muy temprano para dar una contestación categórica... Pero por lo que se ha podido observar, y por los comentarios, puedo asegurar que se ha hecho algo y que las intenciones son mucho mayores...

—¿Se juega más frecuentemente...?

—Eso es lo importante. Jugar todas las semanas una fecha completa, y no como se hacía antes, cuando sólo podían disputarse dos encuentros por semana... Por efectos del fixture, había equipos que actuaban una sola vez al mes... Técnicamente, eso es una aberración, y ha conseguido corregirse con el nuevo sistema...

—¿Y en las Inferiores...?

—Otra cosa importantísima que se ha logrado. Si se quieren tener equipos de gente joven, lo primero que se necesita es contar con divisiones inferiores, y la "B" sólo existía una... En 1971, hemos aumentado a dos, y esto es beneficioso, aunque el Comité de Fútbol de nuestra división se devane los sesos buscando campos y escogiendo horarios: con el sacrificio de los dirigentes de clubes estamos salvando todos los obstáculos...

REPERCUSI

—¿La división ne ahora mayor e

—Si usted me l te, quisiera insist te punto. Gracias laboración de los de la prensa, se aquel círculo vic mo no se hablaba tra categoría, hab nos interés. Y bía menos interés bes se preocupab nos... Y como h nor preocupación, cio era mayor... tiendo que la "B" mo digo de la Se ficionados) han d do y demuestran preocupan por sal lencio... A medi se les otorgue ma tención, el progre visible, progresivo esperamos un mil la noche a la ma La prensa deporti mucho que ver en surgimient

VERO ORGAZ BELTRAN:

Corazón, Garra y Fuerza" rilogía para el recuerdo

Severo Orgás, Alberto Achá, Serapio Vega (parados) y Ezequiel Calderón (agachado), cuatro atigrados dispuestos a "mostrar las garras" ante cualquier rival, por muy encumbrado que sea. Dos de ellos (Achá y Calderón) fallecieron.

...útbol nacional tuvo ...s jugadores que de ... bien sentado su ...gio en todas las can... por las que transi... pero muy pocas co... Severo Orgaz Beltrán ...quisaqueño, 51 años, ... 3 hijos) merecie... elogiosos comenta... por parte de adictos ...narios.

...ERO ORGAZ.- Ayer ...ria. Hoy, el olvido ... con luces propias ... el presente pocos ...rdan.

...stronguista que de... fútbol en 1953 y que, ...e esa fecha, no vol... concurrir a espec... futboleros "por no ...ar y para evitar re... penosos", extrac... HOY DEPORTI... el cúmulo de enseñan... gratos momentos vi... en el curso de su ca... deportiva.

...oy embriagado de ...os", dijo, a tiempo ...memorar aquellos e... de antaño en los ...s alineó y que die... más de un galardón ...bol boliviano.

...que S. Orgaz, aquel ...ro izquierdo veloz y ... en el trato al balón, ...ció sólo halagos. Des... iniciación, en 1938, ... su retiro, en 1953, a... en los combinados ...os que asistieron a ...menes internaciona... También formó parte ...teradas oportuni...dades— de los equipos pa...ceños que enfrentaron a representaciones extranjeras que nos visitaron. Las victorias (como locales) siempre fueron nacionales, por ello la "embriaguez" de don Severo. Cuando se jugó en el exterior, se ganó (aisladamente) y se perdió con altura, empleando armas simples: corazón, garra y fuerza, una trilogía que el ex-futbolista piensa que en la actualidad está ausente en los deportistas bolivianos.

La presente entrega, tiene por premisa, acceder a la experiencia alcanzada por una luminaria que en los 40 brilló con luces propias, no sólo a nivel nacional sino internacional:

—¿Haría una historiación de su carrera deportiva?

—Comencé a "jugar en serio" en Bolívar, el año 1938. Luego de militar esa temporada en la entidad celeste fui transferido a The Strongest, club en el que jugué durante 14 años, hasta retirarme en 1953. Siempre fui internacional. Desde mi iniciación. En esos tiempos no había quien me supla en la punta izquierda. Las veces que cualquier equipo boliviano tenía que enfrentar a otro visitante, se me pidió como refuerzo. Fue así que el 47 viajé a Santiago de Chile integrando el primer equipo de Litoral. Era la primera vez en que un representativo nacional competía en un sudamericano de clubes campeones. En la oportunidad hicimos buen papel y Roberto Caparelli se clasificó goleador absoluto del certamen.

Estoy embriagado de triunfos, porque en La Paz, todos los partidos frente a equipos extranjeros siempre favorecieron a los locales. En The Strongest, el club de mis amores, era la característica entrar a la cancha a dejar el "último aliento". Los rivales, si bien tenían reconocida capacidad y nos superaban técnicamente, no podían vencernos porque luchábamos en todo sector durante los 90 minutos, sin complejos, sabiendo lo que buscábamos; por ello los éxitos se sucedían.

—¿Cuál fue el "equipo ideal" del que formó parte?

—The Strongest de los años 40, integrado de la siguiente manera: arquero: Vicente Arraya, un excepcional guardameta, era el patrón del área; la defensa conformada por Alberto Achá y Alberto Bautista, dos puntales que daban seguridad y confianza; los medios eran Ezequiel Calderón, Raúl Fernández y Martín Saavedra, brillantes conductores del equipo. A este célebre trío lo llamaban la 'línea Maguinot", por su inexpugnabilidad, finalmente la delantera integrada por "Pizza" Rodríguez, Carlos Trujillo, Roberto Caparelli, Aniceto y Severo Orgaz. Este equipo fue, para mí, el "ideal", porque eran todos compañeros, buenos amigos y excelentes jugadores.

Esta conformación entraba a la cancha a "barrer" con el adversario. Había corazón, garra y fuerza, algo que a los muchachos de la actualidad les falta. En el presente, los futbolistas nacionales juegan bonito y vistosamente, es decir para la tribuna, empero, les falta esas tres condiciones que son fundamentales para ganar los partidos. En un encuentro deportivo lo principal es eso: ganar, no jugar bonito. En mis tiempos nos enfrentábamos con grandes equipos, especialmente argentinos, cuando éstos estaban catalogados entre los mejores cuadros del mundo, sin embargo, como locales, las victorias eran nuestras. En el presente, hay más técnica, pero me da la impresión que a nuestros jugadores les es indiferente vencer o caer derrotados, simplemente se van por el dinero. El resto importa poco. Antes sucedía lo contrario, no importaba la recompensa económica sino la victoria. Es que en épocas pasadas el espíritu amateur se imponía a cualquier interés monetario.

—¿Concurre actualmente al fútbol?

—Desde que dejé en 1953 no volví a pisar el estadio Hernando Siles por que iría a renegar, además los recuerdos de tardes gloriosas me vendrían a la mente y la pena me consumiría.

—En su criterio, ¿cuál es el remedio para mejorar al fútbol?

—Contratar directores técnicos, pero especializados. No es posible que yo, por ejemplo, porque jugué muchos años me dedique a entrenar. También hace falta una escuela de fútbol dependiente de la Asociación para crear "semillero" que nutra a los equipos.

Sandoval (entrenador), De la Riva, Ortíz, Vega, Suárez y Orgáz, una delantera que en los años 40 brindó varios galardones a la parcialidad atigrada. Vega continúa en esta entidad, pero cumpliendo funciones directivas

DAN GEORGIADIS

sustituto de Max Merkel en el Sevilla

- **Nacido en Arat (Rumania), ha sido seleccionador nacional de Perú, Bolivia, Haití y Grecia**
- **Entre los clubs más importantes que ha dirigido podemos citar al Ferrocarril Oeste (Argentina), Alianza de Lima y Libertad de Asunción**
- **A los veintiséis años se fue a Buenos Aires tras una mujer que luego se casó con otro**

as
AÑO V. NUM. 1.108. MADRID, 28 JUNIO 1971 - 5 PTAS
diario gráfico deportivo

En dos et diferentes —la últim en 1966— Dan Georg fue selecci y entrenad nacional del Perú. Bajo su m el equipo franjirrojo conoció tr de esplend

EL PERIPLO DE GEORGIADIS

El miércoles de la semana pasada, llegaba a nuestra Redacción el recorte de aquí publicanos, enviado, desde España, por Carlos Mesa Gisbert, estudiante boliviano radicado en la Madre Patria.

(La nota del periódico hispano abunda en exageraciones e inexactitudes, pero servía como anécdota para esta edición del lunes en HOY DEPORTIVO).

Los hechos superaron nuestras previsiones: el jueves pasado publicamos el cable de ANSA donde se informaba sobre la contratación de Georgiadis por parte del club español Sevilla.

Mantenemos sin embargo esta sección y el recorte, comprendiendo que completa la noticia suministrada hace cuatro jornadas.

En las eliminatori previas al Mundial de Méjico, Dan Georg fue selecci y entrenad de Grecia. También co buenos resultados.

Jinete y Caballo. Un esfuerzo mútuo. La meta: traspone sin faltas el obstáculo. Roberto Nielsen Reyes y "Ukamau". Es que "Así Es", como el deportista nacional cumple en pistas europeas.

BERTO NIELSEN REYES

UROPA: ESCENARIO DE SUS VICTORIAS

veces se dió en la histo- tiva del país, el hecho oliviano, mediante exito- ntaciones en escenarios ncapare la atención mun

esente ocurre esto. Ro- en Reyes, radicado en niendo como centro de Alemania Federal, in ctosamente en toda com cuestre que se lleva a "Viejo Mundo". Es in documentó su asevera- la "elite" hípica euro- exclusivista, ese "clán" o seno a los triunfadores s jinetes del mundo es- en cuenta. Entre ellos representante nacional, país, de visita. Pien- e 15 días, los necesarios con la familia y las a- "No puedo quedarme —dijo— tengo varios s que cumplir a mi re ropa".

e España, donde logró en el Gran Premio , adjudicandose el se- r. En la prueba del Juan Carlos de Borbón arta ubicación. Un si- viliego, si se tiene en alla de sus rivales. Re- a Península para conti- su periplo. Es que su el deporte, es más fuer deseos de quedarse por en la tierra que le

s son sus próximos co.n

premisos deportivos?

—A partir del 25 de este mes, tengo mi asistencia comprometida a los concursos internacionales que se llevarán a cabo en San Sebastián, Coruña, Gijón (todos en España), posteriormente en Portugal Austria y terminaré el año en la competencia de Lincoln, Inglaterra.

—¿Que representa el hipismo para usted?

—Algo muy especial. Una pasión al servicio del deporte boliviano. También lo hago porque aprendí a amar y entender al caballo.

—¿Se considera un jinete consagrado?

—Creó haber accedido a la élite mundial, en la que están los jinetes más representativos del mundo. Se la podría considerar una verdadera familia. Participa en todos los concursos de relieve.

—¿Cuál fue su triunfo más resonante?

—Este año, en el Gran Premio de Münster, Alemania. A parte de serie de concursos en territorio germano.

Sus inicios en este deporte, se remontan a temprana edad. Ya a los cuatro años era un consumado jinete. La vocación paterna influenció notablemente para que esto sucediera. Los clubes "Indios" y "Centauros" (ahora desaparecidos) sirvieron como marco a su aprendizaje.

Al margen de su actividad deportiva, es agrónomo, sociólogo y diplomático. Estas actividades alternan con el hipismo.

Compitió también en los Juegos Olímpicos de México en 1963 y en el Bolivariano de Maracaibo, Venezuela, el año pasado.

—Decidí estar en ambos eventos, a fin de llevar la representación de mi querida patria. En forma excepcional, como nunca antes sucedió en ninguna parte del mundo, puse al servicio del equipo nacional toda mi caballada. Esto no lo digo en tono de alabanza porque en próximas oportunidades que tengamos que intervenír en certámenes internacionales, estoy seguro que volvería a suceder lo mismo.

—¿Qué opina de los jinetes n.- cionales?

—Existen condiciones natas. Simplemente nos faltan posibilidades. Nuestro deporte viene de la improvisación. Nos faltan caballos; este es el elemento fundamental. Luego están el trabajo y la perserverancia. Se tiene que formar escuela, pero —como digo— sin improvisar. Por mucha buena voluntad que se tenga no se puede triunfar si se obra así. Hay que romper la tradición exitista; superándose en base a sacrificio porque hay que tomar en cuenta, en todas las oportunidades, el nombre del país, Aunando esfuerzos, se puede salír al exterior, si no a triunfar, por lo menos a cumplír decorosamente.

—¿Sus caballos llevan nombres nativos, explicaría el por qué de sus denominativos?

—"Ukamau": entre los muchos caballos que tengo, es mi "escudo". Desde que lo ví me impresionó. El tiempo me dió la razón por que causó sensación en Europa. Lo descubrí acá, en La Paz, en 1966, observaba los caballos en "Los Sargentos" y allí lo descubrí. Estaba relegado, nadie le prestaba atención. El nombre vino de la película y porque quería demostrar como es el deporte hípico boliviano. El segundo es "Conquistador", el tercero "El Condor Pasa" (un pura sangre inglés) y el cuarto, una yegua alemana que todavía no tiene denominativo. Mi permanencia en el país me ayudará a encontrarle uno. Todos son caballos olímpicos.

—¿Bolivia, con las condiciones natas de nuestros jinetes, y buenas cabalgaduras, está en condiciones de intervenír en la Olímpiada de Münich?

—Soy de la opinión de que estamos en el límite mínimo de tiempo para competír en esos Juegos. Estoy dispuesto a aportar, con mis caballos y preparar el equipo nacional: foguearlo y trasladarlo a Munich. Faltan aproximadamente 10 meses para que se inicie esa justa. Si comenzamos a trabajar ya mismo, estoy seguro que cumpliremos decorosamente. Si lográsemos el 15º puesto, sería un galardón. En cuanto a la disciplina individual, personalmente pondré mi máximo empeño porque en mi más íntimo anhelo pienso lograr la primera medalla olímpica para Bolivia. Espero concretar mi objetivo. Tengo fuerza y voluntad para ello. Sólo pido a mis compatriotas que cooperen, así sea moralmente. Con esto se puede lograr muchísimo.

Al margen de la Olímpiada, sería ideal que tuviéramos en Europa, especialmente, un equipo boliviano movil. Podría hacer conocer más al país. Serviría para establecer buenas relaciones públicas. Muy pocas personas saben donde queda Bolivia Si uno gana un concurso, al momento de la premiación nombran la nación de donde proviene; la gente asistente, a fin de interiorizarse de su ibicación acude a los mapas. Así, aún cuando sea poco a poco, se dá a conocer al país.

A los cuatro años. Cuando aprendía a equitar en el club "Los Centauros". Estaba todavía lejano el día en que el jinete-diplomático iba a constituirse en el mejor relacionador público boliviano en el "Viejo Mundo".

—¿También su caballerizo es boliviano?

—Efectivamente. Se llama Fernando Ballesteros. Es potosino, actualmente está en Madrid, a cargo de mis caballos. Cuando lo llevé no sabía nada de hipismo. Ahora ya cabalga conmigo y lo hace muy bien. Ciertamente es mi "mano derecha". Imprescindible en cualquier competencia en la que intervengo. Es porque también aprendió a conocer y querer a los caballos. Como verá, somos un grupo compacto, motivo al cual atribuyo los éxitos.

luego del esfuerzo, el premio. El nombre de A salta a la vista. Otra exitosa faena. El país, iente ocupa la atención mundial. Roberto Niel- yes escaló otro peldaño en su desmedido afán r victorias. Atrás, muy lejos, está la añorada Aquella a quien fue dedicada este nuevo ga-

HACIA ACHUMANI